工商晚報
The Kung Sheung Evening News
承印：工商日報有限公司　香港灣仔分域街十八號
各部電話號碼
編輯部及採訪部 5－283378－80
經理部：5－281521－3（三線）
營業部：5－279307，5－2807
中區辦事處：5－225495，5－
郵箱六二號　五七七寄二號
紙兩大張售價三毫
新聞紙第一三四八七號

越南難民絡繹不絕
港督忍無可忍
聲稱將效大馬

【本報訊】港督麥理浩爵士在接受合衆國際社記者獨家訪問時表示：香港可能會採取類似馬來西亞的行動對待越南難民。

馬來西亞曾聲言開槍射殺及將越南難民驅逐出公海。

港督謂：「同類的事情能在任何一處發生」。他又謂：「如果香港人感到難民的數目增加，同時因沒有人幫助香港而感到受歧視，人們的忍耐便會消失，那個時候便會來臨香港。」

麥理浩爵士是在接受合衆國際社記者獨家訪問時作上述透露，該社發出的電訊詳細地報導訪問之談話內容，據電訊稱：港督麥理浩爵士在日內瓦難民會議前文指摘越共不人道造成大量難民逃亡，他並呼籲世界各國加強對河內之壓力以禁止難民之輸出。

港督謂：聯合國一定要解除香港及東南亞其他國家的難民負担。

麥理浩爵士又抱怨謂其他國家安排滯留本港的越難民往定居之數目太過少。

他說：香港應負担一個公平的比數，但現時香港卻負担得太多。

自從今年開始，已有六萬名越南難民湧至本港，大部份被安排到政府船塢及羈留中心，這些難民正等待着其他國家收容。

港督謂其他國家應馬上收容更多難民，因為在南中國海的國家的情況已是非常惡劣。

港督警告謂除非原定在二十及廿一舉行的日內瓦會議能確保我們的負担減除，否則馬來西亞的歷史將會重演。

馬來西亞政府最近宣佈會開槍射殺湧入該土的越南難民，該國並恐嚇謂會將現時的七萬四千難民用船運載，驅逐出公海。印度尼西亞及泰國亦已「將大門關上」。

港督謂：「同樣的事情能在任何一處發生」，他斷言謂此間之環境發展可能要引用類似的反應。

「那個時候可能會來臨此間如果香港的人們感到越南難民的數目增加，如果香港的人因沒有人幫助香港而感到受到歧視，人們的忍耐便會消失。」

在答覆香港會否實施馬來西亞之行動時，港督說：「我們期待着，其至我們面臨馬來西亞之情形時。」

港督謂：由香港安排往外國安居的數目是同區中最低者，但香港接收到難民卻是最多。

他說：「滯留在港的越難民超過六萬人，但獲安排往外國的只約五千人。」

港督聲明，將對繼續逃來的越南難民採取類似馬來西亞的方法。

猛烈批評越南政權　插手協助難民逃來

港督最近從倫敦，美國及日內瓦同來，此次行程中港督向該國領袖陳述香港的處境，他強烈批評越南強迫大批國民離國，他要求世界各國對越南官員施加壓力，以制止難民逃亡潮。

麥理浩呼籲各國領袖向河內政府施行「足够的壓力」，「使他們停止此不人道的難民大逃亡。」

港督續稱：「應使用所有可能的途徑解決此問題，其中包括透過越南本身的友人，那些他們信任的人民，他們依靠的人民，與及世界各國一般的意見。」

他警告說若這些乘船來的難民若繼續湧入香港這個已擁有差不多五百萬人口，擠在四百方哩的地方，香港人將告忍無可忍。」

麥理浩爵士稱：已有「足够證據」證明河內政府官員直接介入協助難民逃亡，他說：有非常多的難民會向港府透露此消息。

麥理浩說：從難民方面得悉：越南政府官員對於予難民出國方面的程度常有分別，所收取的金錢數目也常有不同。

但他指稱：有一事可確定就是絕大多數的難民均獲得越南官員許可並已繳費給他們。

他希望在各國談論解決越南問題的研討會上能作出有效而又有時效性計劃以減輕與聯合國現時的沉重難民負担。

麥理浩稱：當本港居民覺得難民人數無休止的增加，忍耐便會消失。

他表示對該研討會有信心，因為英國已答應每月收容一萬四千越南難民，即兩倍於現時美國收容的數目。

港督希望其他國家效法英國一樣的慷慨。

麥理浩爵士預測，英國在可能環境下，將慷慨地接納更多難民。

另一個嚴重打擊香港的問題，是從中國大陸湧到的大量合法及非法移民，嚴重加重香港的社會福利及經濟負担。

麥理浩爵士稱：中國移民令到難民問題更加棘手。

他說：在過去十三個月內，大陸移民戲劇性般湧來香港。

麥督說：香港的房屋計劃，每年預算約「[illegible]」五萬人，但過去十三個月大陸湧來的超過二十萬非法移民，已佔去又一年度的功夫。

移民局官員說：截至本年七月，在十五哩長的邊界所截獲的非法入境者，約模是能偷進市區者的二至三倍。

麥督稱：這批不欲被接納的大陸移民，使香港的福利制度增加了重擔。

恒生指數跌一·〇三
（五五二·三一）
（詳情刊第七頁）

小評
兩次偷渡判解出境

大陸讓七八萬人赴澳門「探親」，這批人到澳門後，祇是到了中途站，他們還要繼續其旅程，到香港或者其他地方。他們先行領取澳門居留証，憑這証件作護身符，再偷渡到香港，因此在澳門及香港造成困擾，連日來，香港不斷被澳門來的偷渡客，用各種方法進入香港，對香港的水上軍警造成壓力。

由於偷渡客有澳門身份証，被捕後，祇有解回澳門，於是有許多人偷渡失敗後又再偷渡。

澳門政府現在採取新對策，當偷渡犯自香港解回，立刻登記及調查，如果發覺有過一次的偷渡案底，就取消其澳門居留證，解回大陸。

澳門政府這項新措施，對香港有很大幫助，將使偷渡者不致那麼毫無顧忌的湧來香港。

自從中共加強邊境駐軍，及英軍增援香港後，邊境偷渡客已經大為減少，如果澳門這條路可行，將來大陸客湧入澳門更多，而由澳門開到香港的偷渡船，便會源源不絕。

港澳合作，防止偷渡，這項澳門新法例是最令人稱讚的。

少婦抱女出門遇賊　被拖至後梯間蹂躪

【本報訊】一名懷疑被賊人蹂躪後再加以刧掠的婦人，完全陷於昏迷狀態，倒臥在銅鑼灣百德新街珠城大廈三十與三十一樓後樓梯間。頸上緊纏着領帶，雙手被反綁，目睹案情進行的，相信是受害人的年幼女兒。

該案被大廈管理員發覺後致電報警，警方人員急召救護車到場；經過救護人員施救後，女事主仍暈厥不省人事。

案發後，大批警方人員先後分批到場，嚴重罪案組的偵緝人員亦親臨現場踏勘，一頭嗅覺靈敏的警犬，亦無功而退。

查悉：受害婦人姓梁，三十二歲，住銅鑼灣百德新街珠城大廈八樓C座一號室，同住的有丈夫兩女兒，長女五歲，幼女兩歲半；家翁和家姑。

消息顯示，她於今日清晨七時左右，抱着兩歲的幼女到三十一樓去訪友，但踏在電梯時，被匪徒脅持，到後梯去刧掠并加以蹂躪，但另一消息指出，她踏進電梯後便遭兩人脅持，登上三十一樓後樓梯間，遭兩賊人恣意蹂躪，另一賊人摑哄着她的幼女，不使她啼哭。

匪徒滿足後離去，事主已失去知覺，目睹案情發生的女兒只懂得哭泣，到了八時廿分，她的哭聲驚動了巡樓的管理員，管理員致電報警。

據目擊者指出，女事主雙手被反綁，有受傷迹象，她的花點灰色長裙沒有被扯去，但內褲已被褪脫，膠拖鞋則掉在樓梯級上。

警方開訊後，對該案非常重視，大批人員先後分批到場查勘。

至於受害女事主，因情況特殊，被送往鄧肇堅醫院後，再急轉到瑪麗醫院治理。據說，情況尚算良好。

警方現已通緝一名穿運動衣，年約廿五歲，五呎三吋高的男子。

十三萬公務員加薪　週三會議後將公佈

【本報訊】全港十三萬公務員將獲得與私人機構薪酬調整幅度相同的加薪率，一俟下週三立法局財務委員會通過後，當局便會盡力安排在八月底發給欵項，並由本年四月一日起追加。此次加幅，將在百分之七點七至九點六之間。

高級公務員評議會勞方主席郭之漢，昨與三大公務員工會代表與銓叙科官員舉行會議後作上述透露。

新界青龍頭建高級住宅
華懋集團投資三億五千萬　備完善首期三年內落成

該項計劃將在[illegible]屯門新市鎮之間的青龍頭建成。該項計劃將在區內一幅面積達十三萬八千六百四十三平方米之土地上興建，為欲在工作地點附近尋覓住所或從市區遷入新界高級私人房屋居住之經理級及行政人員提供住宅單位。

是項計劃，投資額超過三億五千萬元，包括有六十多幢十二層高的住宅樓宇。此等樓宇均座落優美的環境，並面對大嶼山及港島遼濶的海景。

新界政務司鍾逸傑今（星期四）晨與華懋集團的青龍置業有限公司董事王德輝在新界民政署總辦事處簽署批地條欵。

鍾氏說：該項批地與政府儘量提供土地予私營機構發展高級房屋之政策相符合。

青龍置業公司計劃在批出之土地上興建二千四百個，大部分面積在九十三平方米左右之住宅單位，預料可容一萬二千五百人居住。

計劃並有環境美化措施，休憩曠地，網球場，游泳池及社區商業設施，包括超級市場，百貨公司，銀行及酒樓等，所有實用設備，一應俱全。

鍾氏說：「本港青年家庭對管理完善的住宅屋邨的需求日增，而此項計劃當有助於應付這項需求。」

鍾氏表示：為換取這幅土地，青龍置業公司需付予政府六千一百七十六萬三千元作為地價，並將該公司屬下位於青龍頭、元朗、屯門和大埔地區內相等面積之土地交還給政府。

他說：批地條欵之其中一項，規定該公司須在簽署條欵後之六個月內，提交一份發展計劃大綱，予新界政務司省覽，以便批准。計劃大綱並須說明建議中樓宇之性質及位置，和有關之附屬道路系統。

此外，該公司並須聘任一位環境美化專家，以便制定一項計劃，將樓宇附近之環境美化及在公衆地方重新種植樹木，而康樂設施的提供亦包括在內。

一俟獲得新界政務司之批准，有關環境美化計劃使須予以實施，並須在接收整幅土地後之五年內完成。

青龍置業公司並須在樓宇計劃的地段內提供土地，以供興建小學、幼稚園、警察派出所及巴士總站各一。

是項樓宇建設計劃的工程將分期進行，並須期於一九八七年初全部竣工。

新界政務司鍾逸傑（左）與華懋集團董事王德輝（中）及張貫天（右）簽署開發青龍頭合約。

【沙特阿刺伯·吉達十日合衆國際社電】沙特阿刺伯一家報紙今天報導，已經正式通知幾個石油消費國家，沙特阿刺伯將每天增加石油產量一[illegible]權威的（中東經濟調查），是在星期一報導增產一百萬桶的消息的。

這家英語的阿刺伯日報說，預料沙特阿刺伯的原油儲備量將大大提高，是由於今年發現相當大的[illegible]

香港酒店劫殺案　警方懸一萬緝兇

【本報訊】警方現正懸紅一萬元，通緝兩名涉嫌於上月廿七日於香港酒店刧殺敘利亞珠寶商男子。

經兇殺科探員半月廣泛偵查，兩名兇手身份已被偵悉，是隸屬一專向珠寶行業打主意的潮州幫黑社會組織，一名十九歲，一名廿歲。而且兩人以前均有刑事犯罪紀錄，警方現已從檔案中印取了兩人照片，分發給辦案警員。追查行蹤，準備隨時拉人。

案中死者敘利亞商人名HAJ IBRAHIM TEIFOUR，六十五歲，係敘利亞一間出入口公司老闆，據悉：死者因生意關係經常來港，特別於近年更為頻仍，據稱死者每次來港習慣携帶大批名貴鑽石及珠寶來港出售，但死者在港卻無正式生意接頭人，故每次來港，均聘請一臨時秘書担任翻譯工作，根據警方調查所得，死者每次來港後通常自己前往尖沙咀及中環一些珠寶公司上門兜生意，因此本港不少珠寶行業人士對死者頗有認識，但死者此次來港，卻破例未携帶任何珠寶，據稱全屬渡假性質，但為了言語上方便，仍照例聘請一臨時秘書，來港之後，死者亦先後向有過生意來往之人士打招呼聯絡一番，詎料卻被一個專向珠寶行業「打主意」之犯罪集團人馬所獲悉，從而進行一項行刧計謀，派出兩名成員，以洽生意為詞，直闖死者房間行事。

據消息來源稱：由於匪黨所獲情報有出入，且死者被兩者所威脅之時，不肯就範，且奮力抗拒，被連斬多刀。據稱：當時，其臨時秘書在致電話無反應，偕管房抵房門外之際，退兇匪徒，已在房內發覺，未及搜掠，張皇中僅從死者懷中掠走數千元之港幣後，就奪門而逃去。

警方在死者房內，一個公事喼中，發現貯有美金四萬元，相信匪徒急欲逃去而未發覺。

死者之子，在案發後二日，應警方之邀來港助查，警方並懸紅一萬元緝兇。

每年發一次假誓　為兒子騙助學金　男子罰千五百元

【本報訊】每年發假誓一次，為兒子騙取助學金，但事不過三，一名貪心父親今晨被法官判還所有金欵，及罰銀一千五百元。

被罰男子楊忠，五十三歲，商人，被控三項在民政司署發假誓罪名。指其在七七至七九年，三度虛報入息，俾其子能獲政府助學金。在七七年度，楊忠報入息為一萬二千元，實際收入為二萬一千元；七八年報一萬二千元，實際收入為二萬三千元，七九年報一萬三千元，實際收入二萬七千元。法官今晨判其每罪罰欵五百，合共一千五百元。此外，其子前所獲三千零二十元助學金，全須歸還政府。

堵截難民動用輔警　將增四百餘萬支銷

【本報訊】為協助防止非法移民入境而動用輔助警察，勢將使本財政年度之政府支銷增加四百五十萬元。此類係用支付韓義理警務處長去月下令每日動員之六分隊輔警之報酬與經費。

自命令發出後，數以百計之輔警參與應付非法移民工作，以減輕正規警員之重荷。

應召出動之志願人員比所需多一倍，實令人鼓舞，因許多僱主均願給予其僱員的假期。

動員之六分隊輔，三隊在新設之山屋嶺拘留中心工作，其餘則在落馬洲打鼓嶺地等巡邏，及在九龍搜查貨運火車。

兩匪再刧伴遊公司　東主神勇擒一疑人

【本報訊】九龍窩打老道廿六號六樓金碧伴遊公司，今日凌晨一時卅分發生一宗奇怪刧案，兩名食過翻尋味的刧匪，闖入上址行刧，不料事主早有準備，手持水喉鐵，見兩人上前，使出一招橫掃千軍，力退兩匪，並與其中一人在街上決鬥，及後一名可疑男子被捕，但事主與被捕疑匪均頭破血流。

受傷的事主陳生，四十歲，上址在一週前已曾被刧，損失數百元現欵。

自從上次遇刧之後，事主即在收銀機下，暗藏着一枝水喉鐵，用以對付刧匪。

今日凌晨一時卅分，果然又有兩名刧匪前往光顧，事主發覺兩人與上次刧匪頗相似，當刧匪迫令事主打開收銀機時，事主即順手在收銀機下拉出水喉鐵，向面前的兩名刧匪猛掃。刧匪不虞事主有此一着，閃避不及，當場受傷，

上水鄉事會主席侯壽德　反對區內設安置區　收容萬名越南難民

不放過，朝尾窮追，其一[illegible]餘下來的一名刧匪，在[illegible]門至兩敗俱傷。
企圖行刧而受傷被捕的可疑男子（本報記者熊源森攝）

【本報訊】新界上水鄉事會主席侯壽德，對當局準備於本月底及下月初將越南難民一萬名，安置於上水區表示關注，上水各界人士對此舉亦羣起反對。

侯主席認為越南難民中良莠不齊，早期在長洲打鬥鬧事，最近又在啟德營內發生騷動，在警衛力足的市區尚且如此，若安置於警衛薄弱的上水區，實使人耍越，況上水區內並無足够之輕重工業開設，不同其他地區有工廠可供難民就業，難民入住上水區，無謀生機會，至不適宜。

當局計劃在上水關設安置區，原意是為發展上水為新市鎮，用以安置遭受搬遷拆屋收地之人士而設，現竟先將之安置越南難民，未免輕重倒置，當局向來對於辦理受拆屋影響的居民，已有人手不足之感，若再以之兼理難民事宜，更使辦理受拆遷影響的工作拖緩，實非明智之舉，故上水居民對於當局安置一萬越南難民於上水區均表反對。

逃亡潮以來第一次　昨無捕獲大陸難胞

【本報訊】本港保安部隊昨日未有捕獲大陸非法移民。

此係長期間以來之首次，一個月前，軍警每於一日之內拘捕二千人之衆。

昨日沿中港邊境之一帶情況，反映無人潛越邊界之原因。

由沙頭角至米鋪之觀察員均遙見一縱深之中共保安部隊地帶，站在最前線者係穿便服之民兵。離邊境二百碼之處則為公安隊，彼等已奉命嚴格執行制止非法外逃，再後數百碼則為由越邊關回之四十二軍，此等四川及湖北軍人對於廣州人無所厚愛。

同時，又距離邊境二十哩之一帶，中共又增設一新警戒線，對所有向本港方南行之人士，嚴予盤問及檢查旅行證件等等。

但本港二千軍警仍繼續日夜巡邏，並未稍懈。

十九男女聚賭　俱認罪判罰欵

【本報訊】十九名男女被控開賭及聚賭，今晨在南九龍裁判署審結：十九人均認罪，其中一人被控開賭，判罰五千元；其餘則被控聚賭，判罰欵二百元。

首被告黃蓮山，廿四歲，被控在本月十一日在碧街一酒家開賭，被告認罪，判罰如上。

案情透露：昨日凌晨三時，警方接獲一匿名電話，謂碧街上址有人聚賭，警方遂於凌晨四時許掩至，由後樓梯上樓，將十九名賭局方酣的男女拘捕，警方事後將一干人等帶署，並檢獲一批賭具及一萬三千八百三十四元賭欵。

今日天氣預測

吹和緩東南風，除了一、兩陣驟雨外，天色晴朗。

今日最高氣溫約為攝氏卅二度，正午十二時室外氣溫為攝氏三十度，濕度為百分之七十三。

高潮：上午十時卅一分。

低潮：上午三時五十八分；下午七時四十一分。

法援處去年支出千萬元　申請人數較前年多八倍

【本報訊】本港市民已開始懂得利用法律援助，去明瞭本身應有的權利。

法律援助處署理處長布朗尼表示，去年花在法律援助上的費用達一千萬元，該筆費用花得極有價值，並非白花。

他強調：本港有三分二的市民有資格申請法律援助。去年就有八千人向法律援助處申請，而大部份獲得援助。

他表示：去年的申請人數比前年高出八倍，顯示市民能善加利用法律援助處，也清楚本身應有的權益。

兩宗命案　警方懸紅萬元緝兇

【本報訊】警方昨日就年前發生的兩宗兇殺案，分別懸紅一萬元，給予提供消息，導致拘捕兇徒的人士。

兩宗兇殺案：（一）一九七六年，十月五日，廣播道偉錦園，一名已退職的舞女被殺，（二）一九七七年四月一日，土瓜灣上鄉道一名男子被謀殺。

七六年十月五日上午九時卅分，廣播道卅九號偉錦園七樓D座，一名年約卅六歲，已退職的舞女朱敏慧，在寓所內發現被刺多刀，倒臥浴缸，事前樓下一對夫婦，曾聽聞現場有嘈吵聲傳出，及至將此事通知看更人後，即發現事主遇害。

七七年四月一日凌晨五時，一名年約四十六歲的小販蔡振泰，在下鄉道卅三號A對開路面，被發現負傷昏迷不醒，疑遭刧殺，經送往醫院救治後，延至當日下午已告不治。

任何人士如提供消息，請致電五—二七七一七七，警方熱綫電話，或與任何警署聯絡均可。

新風趣週刊
銷路大　風格好　登廣告　效力高
每週五隨工商晚報附送
本期預告：
日本女人當大兵
好萊塢最富女人
香港人潛水熱
「極度困難」樂隊
田螺湯

內容充實
包羅萬有
電視節目

小巴團體大聯合 為未來地位努力

運輸處正檢討條例中，明年可能有更大又有冷氣車輛行走。

【本報訊】港九各小巴團體頃已聯合起來結成一個組織，為小巴在運輸系統中之未來地位，尋求一清楚之政策而努力。與此同時，運輸處亦檢討有關小巴之大小與重量條例。可能使明年夏間有更大而又有冷氣之車輛行走。

業獲政府批准之新組織名公共小巴總會，使十一個團體及三十多家公司結成一陣綫。

新團體之籌備委員會主席黎國明昨謂，聯合機構之組成係因市區內之小巴經營日益困難。

同時，運輸處職員昨謂小巴之毛重將由三噸增至四噸。據謂，現時之有關規定已落伍，故須修訂以配合新車設計。

小巴商人久已要求提高重量限額，以免為一家小巴車廠獨佔市場。彼等又認為現時之限額會使小巴較易翻車及不能安裝冷氣等設備。

黎國明認為，若修改重量限額，商人可以以較低價錢向若干公司買新車。渠又指現時之兩噸小巴有時貴至六萬四千元係不合理，加重後希望能以半價買新車。

聯合此業之一切人士之計劃始於今年初，但因技術問題與政府手續，合併申請兩週前方獲批准。小巴商人曾一再要求取消限制及規定收費，但未獲官方接納。

新總會將於下星期一日舉行首次會議，討論章程與體制，月杪再開會選舉理事會。

今晨市場價格 肉類魚蝦蔬菜

上肉	八元至八元四角
牛肉	十二元八角
雞	八元至九元
鴨	五元至七元二角
坭斑	廿四元至廿六元
紅衫	八元五角至九元六角
大魚	八元至十元
鯪魚	七元五角至九元
芥菜	三元六角至四元
菜心	三元二角至四元
節瓜	二元至二元八角
多瓜	一元六角
白菜	一元八角

（價格以每斤計算）

澳門嚴厲對付人蛇活動 有兩次偷渡紀錄 亦將被解出澳門

【本報訊】澳門政府及警方現已採取緊急措施，以防止人蛇偷渡來港，相信此舉會對偷渡者發生阻嚇作用。

澳門政府宣佈：除非持有澳門身份證之居民，而有兩次偷渡出口紀錄者，將被認為不想居住於澳門，而解出境。

澳門政府該項措施，是針對持有中共通行證入境的大陸人士，他們到澳門後，便付鉅額「屈蛇」費用偷渡到港，如果兩次偷渡被港警捉獲而解返澳門，澳門亦將視為不歡迎居住澳門，而將他們遣返大陸。

該項措施正配合港府對澳門偷渡入境的新措施，如果能證明是已獲准在澳門居住，將直接解返大陸的。

另一方面，過去數天，澳門一連發生了三宗開槍事件，都是同一性質，就是澳警追捕非法出境人士。顯示澳門警方在堵截蛇客來港，已開始運用鐵腕政策。

三宗開槍事件，首宗於七日晚十時半左右，離島氹仔雞頸海面的岸旁，傳出兩響槍聲，當時一批近百名人蛇，乘黑夜準備落船，有人向蛇頭勒索十五萬元鉅款，而引起爭吵，有警車開到，但黑夜中人蛇雞飛狗走，竟然沒有一人落網。事後傳出是黑吃黑，黑社會份子向冒險者「蛇頭」敲榨，但亦有說是頂讖的人士收水講數的。

其次是九日凌晨一時許，狗場對面筷子基海旁九響槍聲劃破寂靜的黑夜天空，警方圍捕近百名人蛇。那時有一艘蛇船準備開航，有百多人蛇正欲落船，警方據報趕到而展開鳴槍捉人蛇行動。

緊接着九日晚十時許，澳門新口岸港口，更演出一幕水警大舉圍捕「人蛇」行動，三艘水警輪大包抄，在新口岸港口斷基處，搜查一艘蛇船，有百多名人蛇在船上，警方開了三槍，黑夜中有人跳水逃去，警方捉到九十名人蛇，其中兩名疑是蛇頭皆是本港人士。在配合該大圍捕行動，水警且出動四輛警車於新口岸海旁接應。

在三宗開槍事件中，揭發了現時澳門正是冒險者的樂園，「屈蛇」行業在巨利的誘惑下，都在想盡辦法，竄出澳門警方控制，而強衝本港堵截非法入境警戒線。

每艘蛇船如果運送一批人蛇，偷渡成功地離開澳門抵達本港的話，屈蛇費用的收入超過百萬元。現時每名屈蛇費在八千至萬多元，一艘蛇船載了過百人蛇，便有過百萬元的收入了，於是不少人冒險經營這種生意。

新界鄉局執委會議中 希望保持狩獵活動 清理廢物改善環境

【本報訊】新界鄉議局昨日下午在會議廳舉行第十三次執行議員會議，由主席黃源章主持，出席議員共三十人。

會議開始首由秘書處進行工作報告：

㈠六月十三日，為新界增設徵收差餉地區事，致函各鄉事委員會。

㈡六月十九日，該局接水務署來函，對該局主席黃源章月前發表有關水務問題之演詞表示深感興趣，並對新界區供水服務詳加解釋，該局已轉函各鄉事委員會以供參考。

㈢七月五日，該局主席、副主席、漁農組主任、醫務衛生環境組主任等與新界政務司舉行會議，討論一九七九年廢物處理法案問題。

㈣七月六日致函各鄉事委員會及各執行議員事，為渡輪服務草擬法案事，徵詢意見。

㈤七月六日致函各鄉事委員會及各執行議員，為輪電網路擬議之新立法事，徵詢意見。

㈥接新界政務司本年七月九日來函，有關該函對一九七九年官地（修訂）法案所提之建議，已予答覆。

㈦接新界政務司本年七月九日來函，為轉讓鄉村屋之補地價事，附有每區分類圖製，圖表供該局參閱。

㈧接新界政務司本年七月九日交來一九七九年廢物處理計劃，供該局參考。

討論事項如下：

（一）政府有意禁止本港之狩獵活動，鄉議局意見希望能保留狩獵活動，但應顧全行人安全。

（二）一九七九年廢物處理法案，立法局三讀尚有一段時間才通過，鄉局希望政府關心與商廢物排洩，能有更佳辦法清理廢物，對鄉村環境有改善。

（三）為輪電網路擬議之新立法事，希望能與電話公司處理一樣，先與業主洽商。

（四）為渡輪服務草擬法案，有渡輪行走鄉村先舉行，代表會議，取得意見後才與有關洽商。

（五）轉讓鄉村屋每區分類圖製圖表，以便製訂率補償事，劃分為七類甲、乙、丙、丁、戊、已、更補償價先徵鄉議局意見。

社聯在本年十月 辦首屆老人節 設「百齡人瑞獎」

【本報訊】香港社會服務聯會安老服務部，為促進全港市民對老年人的關懷及瞭解，並鞏固老人仍是社會的一份子的概念，特於本年十月及十一月聯合各志願機構，政府部門，舉辦全港第一屆老人節。

老人節期間有多項活動，包括開放日、展覽、健康講座、老人運動研討會日、天才比賽、宿營等等。其中一項配合活動是致送「百齡人瑞獎」，提倡尊敬高齡人士。

據一九七六年人口中期調查的統計結果推算，本港共有百齡老人（足齡一百歲以上）一百四十名。

該項人瑞獎，參加辦法非常簡單，現已開始公開接受報名。祇要有出生証明文件或其他証件証明足齡一百歲或以上，經大會審核，就可以獲贈名貴紀念品一份，而其中五名年齡最長的參加者，每人將可獲贈價值一千港圓的金牌一面。

百齡人瑞獎將於十月九日老人節開幕典禮席上舉行。如行動不便者，大會將派人將紀念品送至其家中。

瑞士商人來港公幹 台灣籍太太失踪

圖為失踪的台灣女子花露華太太。

【本報訊】一名瑞士商人，在港公幹後返家時，發現其台灣籍妻子失踪，警方現呼籲市民提供廿四歲之花露華太太之消息。

失踪女子是台灣人士，她與一名瑞士籍男子結婚後居於本港，六月十三日，她的丈夫從海外返港時，發現她自北角馬寶山道之住所失踪，她的丈夫於翌日向警方報案。

任何人士知悉該名女子之下落，請致電警方熱綫五——二七七一七七。

青年携千餘萬眞鈔被截查 物主出面領回後 報稱少四百萬餘

【本報訊】一批經警方鑑證欵項，事主突然報稱失去四百多萬。警方現正着手調查。

一筆總值千多萬港元的各國鈔票，個多月前為警方人員在一次截查行動中檢得，後來物主領回該筆欵項時，報稱每疊銀紙矮了一兩吋，報稱失去四百多萬元。

一個多月前，警方在上環威利蔴碼頭截查一名青年，在他的手袋中，搜出港幣、英鎊、美元、日圓、加幣等現鈔，共值港幣一千多萬元。

當時警方懷疑這是僞鈔，把該青年連現鈔帶返警署。經仔細檢驗後，發現原來都是眞鈔票，那青年並聲稱是老闆要他帶到某地的，他不知內情。

千多萬元招領，不久，那青年的老闆出現，但就在物歸原主之時，該老闆點數下，報稱發現每疊銀紙矮了一、二吋，總共少了四百多萬元。老闆一氣之下，向有關部門報告，警方大為重視，立即展開調查。

那一千多萬元懷疑自啓德機場入口，來自台灣。

蜆殼公司宣佈 汽油月內加價

【本報訊】氣油及油渣於本月內便會加價，蜆殼石油公司將於本月內訂出氣油及油渣新價格，而燃油在下月份以後，亦將調整價格。

蜆殼石油公司一位發言人昨日稱，該公司將於兩日內與各大石油公司討論油價，訂出油價後交與政府參考。

據悉：汽油每加侖增加六角至七角，從現時的七元六角增加至八元二角至八元三角，至於火水及石油氣價格未定。

他強調這次加幅比上次底，原因是港元兌美元的滙率穩定。年初一美元兌五元二角港元，而最近則下跌為五元左右，對香港的負担減輕。

燃油方面，亦將會調整價格，據中華電力有限公司表示，要待八月份以後，舊燃油用完，才能訂出新的燃油附加費。

中華電力公司表示，六月份每度電是十個電九仙，比一月份增加百分之三十。該公司相信燃油供應正常。

與囚犯發生爭執 兩督導員被毆傷

【本報訊】大潭懲教所內兩名督導員，因與多名囚犯發生爭執，昨晚遭人毆打，經大批督導員聞報及時制止，其中一名督導員受傷，需送醫院救治。

事發於昨晚八時卅分左右，當時兩名監獄署督導員，在懲教所內與多名囚犯發生爭執，隨即遭人毆打，當其他督導員聞報趕至制止後，立即將兩名受傷的督導員救治，其中一人傷勢較重而被送往醫院救治。

該宗事件很快便被平息，有關原因監獄署已展開調查。

華業打樁建築 股東會宣佈業績

【本報訊】本月七日下午三時半，華業打樁建築有限公司，假九龍旺角國際大酒樓貴賓廳，召開一九七九年度股東大會，並宣佈派發該年度之中期股息。

大會由吳瑞雲董事長，林錦成總裁，關國基總裁主持，先由吳瑞雲董事長致開會詞，再由林總裁報告該公司現在業績發展迅速，該公司正加強現代之機械設備，採用先進技術，對未來之業務展望，有更大的信心。

報告完畢，席上之股東一致鼓掌，散會後，設宴款待股東，嘉賓及職工，筵開數十席，場面熱鬧。

恒生譚公道分行 昨開業服務坊衆

【本報訊】恒生銀行譚公道分行經於昨（十一）日啓業，由該行顧恩錫高級經理主持儀式。並設有酒會招待嘉賓，情況熱鬧。

該行董事長何善衡、副董事長兼總經理利國偉、常務董事何添、董事梁銶琚、梁植偉、執行董事何子焯、董事兼副總經理文國鎏、顧恩賓、協理分行管理處梁爾修協理及分行經理鍾婉儀等均在場接待。

查譚公道分行為恒生銀行第三十九間行所。位於譚公道三十八號，佔地一千七百餘呎。行址地點繁盛，工商業大廈林立，交通暢達。經營業務包括來往存欵、定期存欵、儲蓄存欵、放欵及禮券兌售等。經營時間：星期一至星期五，上午九時十五分至下午五時；星期六由上午九時至一時。電話號碼：三——〇三五一三三。

圖片由左至右：恒生銀行分行管理處梁爾修協理、副董事長兼總經理利國偉、分行經理鍾婉儀、董事梁植偉、顧恩賓高級經理、董事長何善衡、董事梁銶琚、執行董事何子焯、董事兼副總經理文國鎏、人事處顧恩協理。

捕魚科技進步下 漁業競爭更激烈

漁船數字減少魚穫反增加 部份漁民被迫上岸謀出路

【本報訊】儘管本港部份漁民已被陸上工業吸收，魚船數字日見減少，但由於捕魚科技的進步，使本港漁獲續有增加。

但因現時用於捕魚船隻、機械和漁具的不斷改良，資本投資較前為多，且需配合較高技能，促使捕漁行業競爭更為激烈，而在無力競爭下的部分漁民，便會逐漸受到淘汰，被迫上岸另謀出路。

本港現有大小漁船約五千五百艘，其中機動的約佔五千一百艘，大部份漁船均由船東自行經營，祇有小部份聽命漁商。目前經常出海作業的男女漁民約有三萬五千七百名，他們携眷居住船上，多為數千年來都在南中國沿海一帶以航海為生的蛋家和鶴佬籍人士。漁民中以蛋家人居多，且擁有大部份的大型遠洋機帆，從事深海捕魚，至於鶴佬籍的漁民，則主要在本港以東水域作業。

雖然本港部份漁民已被陸上工業吸收，漁船數字也見減少，但本港漁業的生產力，並未因此蒙受不利

六五年的五萬三千九百三十六公噸，總值六千三百四十萬港元，增至一九七八年的八萬七千七百三十一公噸，總值三億八千六百萬港元。

個別漁船的魚穫得以增加，因素頗多，其一就是漁船和漁具的不斷改良，如廣泛使用柴油引擎，代替傳統的風帆作為動力。裝有引擎的漁船比較上不易受到變幻無常的天氣影響，也可擴大作業範圍和節省來往漁場的時間。

另一方面，漁具方面亦逐漸創新，本港漁船以前雖然大多採用以天

發覺，且用後必須弄乾，並要定期以保護劑處理，防止迅速變壞。時至今日，全部漁船經已改用人造纖維製成的漁網、釣綫和繩纜，理由是因這種質料的漁具，一般在水中不易看見，兼有防腐能力，用後更毋須弄乾或以保護劑處理。

提高漁業生產的另一要素，就是漁民對於本身具有更大信心，逐漸前往更遠的水域作業。他們的信心，是由多方面而培養出來的，包括得到漁農處教導實用的航海技術，船上裝置的柴油引擎證明可靠，以及生產力研究，深水漁場及其他與魚

本港的魚塘，面積共有一千九百七十五公頃，全部都在新界地區。由於本港市民對淡水魚類的需求漸增，魚塘的面積亦不斷擴大，一般魚塘培殖的品種主要為鳥頭魚，它的幼苗是在春季從沿岸水域收集，其他重要的品種，則包括有鯿魚、鯇魚、大頭、鮭魚及鯉魚，其中前四者的幼苗，均從中國大陸和台灣購入，但漁農處採用人工繁殖技術，亦有小量生產，從而有助穩定入口幼苗的價格。一九七八年塘魚的產量，達到五千七百九十公噸，佔本港淡水魚食用總額百分之十六，由於新鮮魚類的需求日增，海魚培殖業亦趨重要，作業方法是把載有魚苗的籠子吊在海裡，直至幼魚長大，始行出售，一九七八年，經營此種行業的估計有九百八十三戶，出產魚類總值約二千七百八十萬港元。

為要尋求大量增加魚產的方法，漁農處進行廣泛的實驗和研究，包括離岸中層魚類和深水魚類的長期調查及發展計劃，水產養殖方面的

港大骨科講師指出 兒童脊椎畸形 切忌諱疾忌醫

【本報訊】很多父母都担心子女坐立姿勢不正確，會影響他們腰骨的正常生長，但是本港首席兒童骨科專家梁智仁醫生卻否認此說法，他指出青少年常見的脊椎變形主要是原發性，後天的影響不大。

梁醫生現任香港大學醫學院骨科高級講師，香港醫科學會主席，與及根德公爵兒童骨科醫院主任。

他指青少年常見的脊椎畸形主要有兩種：㈠脊椎側斜，㈡駝背。患者以少女為多（每八名女性患者才有一名男性患者），通常發生在她們的發育時期，由於是「敏感」年齡，這些少女雖然發覺脊椎骨有側斜現象，但多數羞於啓齒，不肯告訴家人，所以當要見醫生時，多數病況已經非常嚴重。

梁醫生指出，少女切莫看輕此種病症，病況輕時，矯正並不困難，一旦嚴重起來，由於胸骨變形，會影響心臟機能，更嚴重的甚至會喪命。

另一個導致脊椎側斜的原因，是由於幼年時患上小兒麻痺症。不過，梁醫生指出，本港對醫治及預防小兒麻痺症正見成效，故此由此原因導致脊椎側斜的例子正甚少見。反之，近來很多外地難民來港，患有小兒麻痺症者卻為數不少。

至於青少年的駝背現象，初起時只是背部有一小丘拱起，但發展至嚴重時，胸骨便會變形，心肺機能只能維持正常人的四分之一，更嚴重者，更會壓着神經中樞，使半身癱瘓。

不過，梁醫生表示，現時已有方法可將駝背矯正，但是施行的每項手術均有很大危險。梁醫生表示，大口環兒童骨科醫院每年都做幾百宗此類手術。

在矯正脊，傾斜方面，本港主要是為患者裝上頭骨盆骨牽引器，此外，便是為病人開刀施手術予以矯正。

梁醫生透露，最近他在兩間中學及兩間小學進行研究，發現有百分之五的學童脊椎骨有問題，他強調「病向淺中醫」，尤其是脊椎問題，發覺有輕微不妥時已經要看醫生。

展開調查。

據說事發時，數十名囚犯因故大打出手，[illegible]名督察員上前做和事老。

姬達夫人昨主持畢業禮 特殊學校教育 着重個別照顧

【本報訊】姬達爵士夫人昨日在大會堂主持香港紅十字會特殊學校及醫院學校首屆聯合結業典禮時稱，從事弱能兒童教育工作，需要學校工作人員之間的衷誠合作，及學校與學童家人保持經常聯絡。

她說：「弱能兒童通常有相當廣泛的智力及體能，因此教育的計劃必須視乎個別兒童之需而制訂。」

「為顧及兒童智力及體力上的平衡發展，須採用一種多元訓練計劃方針，教師、治療人員、社會工作者及其他工作人員，必須羣策羣力，緊密合作，為兒童服務。」

她又說兒童的家長亦在有關教育工作上，担任重要的角色。

姬達夫人讚揚香港紅十字會為本港社會提供多項重要及非常珍貴之服務。

她說：「此間許多人士對於貴會參予弱能兒童特殊教育及醫院學校之工作，仍感陌生，目前貴會有四間特殊學校及十二間醫院學校。」

她指出教育司署在協助紅十字會的康復工作上有很大幫助，由今年四月開始，特殊學校資助守則已使該會各特殊學校得到所需的津貼，以支持進行招募全面及多元訓練計劃之專業人士。

最後，姬達夫人盛讚該會屬下學校參加各類校際活動，例如校際音樂及舞蹈節、校際運動會等，使到學童可以參加社會及娛樂性活動。

兩批油脂仔講數 警察掩至拘四人

【本報訊】兩批油脂打扮的青年男女，在灣仔餐廳內講數，為警探制止，該批青年立時雞飛狗走，結果有四名涉嫌男女被帶返警署，迄今晨仍被扣留查訊。

昨晚九時許，有兩批十多名新潮油脂打扮男女，在灣仔盧押道新馬賽餐廳二樓據近樓梯口一張大檯進行「講數」，其時適逢有兩名隸屬灣仔警署的便衣警探在坐，探員見狀後，發覺該檯上的十多名男女似談判決裂，準備行動，於是趨前欲加制止，該批男女立即四散逃走，另兩探員即尾窮追，其中一名探員追趕一名身穿藍色T恤、牛仔褲的青年可疑男子，雙方沿盧押道、謝斐道、洛克道展開追逐戰，當該可疑男子逃至洛克道巴喇沙酒吧門外時，棄下一柄牛肉刀逃去，另一名探員追其他可疑男女，亦被逃脫。

事後探員拾起牛肉刀帶返現場時，剛有兩男兩女從餐廳離去，見他們形跡可疑，探員上前查問，其後並將他們帶返警署作進一步調查。

日本興業銀行總裁 拜會港督麥理浩爵士

【本報訊】日本興業銀行總裁池浦喜三郎日前抵港為該銀行設立分行主持開幕典禮，昨日由船王包玉剛爵士陪同拜會港督麥理浩爵士，包爵士亦為該銀行顧問。

由左至右為池浦喜三郎，港督麥理浩及包玉剛爵士。

國際化邁進一大步 海外國際信用卡

【本報訊】海外國際信用卡有限公司最近加入VISA國際服務協會，成為VISA信用卡之香港「首要」會員，因而向全面國際化邁進一大步。該協會於一九七七年三月脫離美國之原屬銀行，成為一個完全獨立之機構。

海外信用卡總經理羅裕民指出：此次港美兩信用卡公司之結合表示海外信用卡與VISA信用卡今後將合作無間，向全港人士及海外信用卡持有人提供更佳之服務。

羅總經理表示：VISA信用卡協會之會員分為四級，其中祇有「首要」會員方享有投票及推行信用卡服務，其他第三類會員均須由「首要」會員協助方能提供有限程度之服務。

海外信用卡為海外信託銀行直屬機構，並為唯一以本港為基地及最有代表性的國際性信用卡。該公司現參加VISA協會，係本其一貫政策，向本港人士提供更佳服務，並使持海外信用卡之人士能從此項具突破性之安排中得益。

為不斷實行及擴展其國際化計劃，海外信用卡將於明年在本港發行第二種信用卡VISA—OTB CARD，屆時本港國際信用卡市場，將更添姿采。

招募督察協會 響應好市民獎

【本報訊】本地招募督察協會，昨日捐壬一千元，以響應香港總商會之好市民獎計劃基金籌款運動。

該協會之會長鄭存恭高級督察，昨晨在香港總商會會議舉行之一項簡短儀式中，將一張面額一千元之支票，交予撲滅罪行委員會委員陳伯強。

鄭氏指出，該會希望此舉能喚起更多市民對好市民獎計劃基金之支持，及鼓勵更多市民挺身而出，協助警方撲滅罪行。

香港總商會現正舉行一項好市民獎計劃基金籌款運動，目標為一百萬港元。

圖為本地招募督察協會主席鄭存恭（左圖）遞交一張面額一千元支票予撲滅罪行委員會委員陳伯強。

實行家庭計劃，提高生活水準。

香港商科語言書院
…道607號 …興大廈三樓 K858440
…道593廖創興銀行大廈5樓 K859364
…軒尼詩道439香島大廈2樓 H796835
西班牙文 德文國語 英語拼音 日文文法 英語會話 電腦打孔 裁剪珠算 速記信札 中英簿記
…OFFL‧GCE英文‧…IF文員班‧商科證書班 …告裝飾班‧特設英文專修 …P.4—F.5早午晚班

日晚報聯刊 特別分類廣告
每段二吋二格或四吋一格
每天日晚報 合共收費三十五元連刊七天
如登兩段位，每天日晚報 合共收費七十元連刊十四天
上期收費 不折不扣
此種廣告祇以普通廣告為限 啟事及書類除外。

哥林比亞無綫電學校 增設分校招生
暑期無綫電工程速成科
學費30元包括書籍器材每週選時同校上課三天暑期內可學會原子粒收音擴音機
無綫電及電視全科日夜新班 七月卅日開學
船舶電台電訊科九月五日開學
學校保送考取無綫電生執照
報名處：正校深水埗保安道22—26號 分校旺角砵蘭街368近太子道索章請電K807806 K803804 K864939即免費寄上 設備規模龐大歡迎到校參觀。

ST. CLAIRE'S COLLEGE 聖嘉諾書院招生
…79年度 地址：紅磡蕪湖街
…：③651834 ③643882
…F.4 插班生（特為內地來港生安排學位）
…F6 （ART）招重讀生及插班生。
…P.6 插班生（特為內地來港生安排學位）
…專 P.1—F5（特開設字母班和拼音班）
…園 高、中、低班
…禮聘中、小學部各科教師
…監：楊勵賢 校長：黃金城

男性文員
工作經驗不拘勤奮負責為合薪六百五十元請具履歷電話寄本報信箱W35號

住宅招租
旺角東興大廈640餘呎八月入伙
☆地點旺盛 ☆交通方便 ☆實用面積 ☆租金廉宜 ☆日夜看更 ☆管理素著
請電 九③八〇二〇三八

鐵幕內一段血淚眞事
爲尋父·工人賣血籌款

張利忠（譯音）今年三十二歲，是一名泥水工人，爲了可以找到他的美國父親，利忠需要放棄他的謀生職業及出賣血液。

七年前他從繼父口中獲知，自己是半個美國人，半個中國人。自此，他的規律化無產階級生活便起了變化，他心切希望與生父團聚。

中共現時正努力推行各項現代化計劃，他悄悄引退，做着自己的事——他自己不時提點着——但可能永不會成功。

他放棄在天津一個公社內作泥水工人的職業，以二十八美元一品脫的代價出賣血液，以便籌得款項找尋自己的生父。

他携着一個黑色塑膠手提袋，內裡塞滿歷年給美國總統和國防部官員的信件。

星期一，張利忠又如常的前往美國大使館，之後問道：「卡特總統說美國會收容越南難民，但我又如何呢？」他渴望找到在美國的父親及中國母親，同時成爲美國公民。

他父親是美國海軍陸戰隊少校路易斯佐治，一九四五至四六年間在天津服役，經已返回美國。他母親李少珍在一九四七年二月二十五日張利忠出生後不久就赴美。

他們在美國再生育有三個子女。

利忠說，當時他由於太小，不適宜一切遠行，所以便交給一個姓張的家庭撫養，之後便跟養父的姓。一九七二年中（共）美關係正常化之後，養父母便告知他的眞確身世。

張利忠直到最近才從父親以前的包租人得知他的全名，較早時他祇知是佐治。

曾經接見利忠多次的美國大使館領事人員廸克說，他現時的資料開始可靠。

廸克說，他現時正代表利忠向國防部查詢，但有關資料仍薄弱，所以希望並不太大。

「這荒謬絕倫，」他說：「這是不公平的，我有甚麼可能會有父親的出生證件呢？」

但大使館向他保證，原來是翻譯員弄錯了，領事部現在祇需他和國防部的通訊紀錄，以便可以繼續追尋。

雖然每次去信都沒有回覆，但張仍不氣餒。他說：「我深信美國人道主義的精神。經過三十年，我將可和家人團聚。」

「我將願意在美軍中服役，爲美國捐驅，」張利忠說。他現在已娶妻，並生有一子女，且經常前往北平的美聯社辦事處尋求幫助。

他承認，在知道自己的身世後，生活確曾蘩擾過。張利忠身裁高大，而貌俊秀，顯然有着白種人的血統。在中（共）美關係改善前，政治上是很難承認有外人血統。

「養父母對我很好，」張利忠說：「他們鼓勵我尋找親生父母。」他同時表示妻子也讚成這樣做。

張說賣血籌夠金錢乘搭火車和投寄函件，確已影響身體健康，他現已不能做粗重的工作。

兩年來，他已再不做泥水工人了，而同一單位的同事，亦給他假期和慷慨解囊相助。

「我再不能支持下去，」他說：「但我仍然深信最後會成功的。」（壯丁）

天生異稟
精管五條 結紮失敗 險釀家變

【新營訊】台南縣一男子「天生異稟」，輸精管竟開叉成五條，醫師切斷四條，大意漏失一條，致輸精管結紮手術失敗，並差點釀成家庭風波。

省立新營分院外科醫師蔡岳甫昨天說，一般男性的輸精管是左右各一，左右輸精管開叉的情形已很少見，所以結紮手術很簡易，總是將輸精管找到切斷就行了，即使發現另有開叉，頂多也是一條而已，隨潛一刀就了事了。

不久之前，蔡岳甫爲一張姓男子施結紮手術，在手術過程中，發現這位男子「天生異稟」，左右各有兩條輸精管，在手術切除後即行縫合，疏忽了附近還有一條細小的管路，當時以爲是血管。

這名張姓男子，在遵照醫師指示，於四十二天後才與妻子同房，竟然發現妻子又懷孕了，經詢問蔡醫師，並檢驗精液，發現仍有精虫，證實手術時有「嫌疑」的管路竟是輸精管的第三叉，從未發生家庭風波。

蔡岳甫表示，男性結紮手術失敗率很低，而失敗也大都是切斷了的輸精管「神奇」地自然癒合，少有上述的情況。

蔡岳甫說，此一特殊案例，他於上月在台北召開的亞洲自動結紮協會中提出報告，發現是亞洲地區被提出來討論的第四個。台灣分會長江萬煊請蔡醫師爲張姓男子作精輸管攝影，以供研究之用，但遭到拒絕。

各地通訊

皇儲女友曾離婚

【倫敦通訊】英國報章十一日報導：「查爾斯王子最新女友是一位年輕的離婚婦人，她是在他的馬球俱樂部任職助理經理，但兩人並沒有任何結婚展望的。」

她是廿三歲的珍·活特，剛於四月時與一名皇家輕騎兵團隊長離婚。在溫莎的馬球俱樂部，她是負責守衛的人事管理，而三十歲的王子則常常到此來玩他的心愛遊戲。

「每日快報」今天說：女皇對他們的友誼甚爲關注，可能因爲它會引起繼承皇位的一些嚴重問題，如一位年輕的離婚婦女是牽涉在內的話。」

皇子的叔父，英王愛德華八世，曾於一九三六年放棄王位與一位美籍的離婚婦人結婚，他在放逐後成爲溫莎公爵。

但接近查爾斯王子的圈通消息人士今天否認王子與活特太太的友誼爲認眞戀愛。

接受兩份報章訪問時，這位女士祇是嫣然一笑。

她向太陽報說：「王子與我均認爲我們之間是不可能有什麼的，而我們的友誼將沒有什麼結果，因爲我是一位離婚婦人，我們兩人均接受目前情況。」

她向「每日快報」說：「我們之間是不可能產生不正常的戀愛史的，我們是非常要好朋友。」

「他對責任具有強烈意識，更具有非常高的道德水平，如我未曾結婚的話，情況可能改觀。」

「在我的陪伴下，他感到非常輕鬆愉快，而我們更是常常歡笑。我們常向對方挑逗及互相調情。」

最佳本國服裝環姐 烏拉圭小姐週二晚在澳洲伯斯的環球小姐選美會中奪得最佳本國服裝獎。

琵琶名家 琵琶名家王正平，在赴美、日、韓、港及巴西等地演奏返國後，十五日將在台北市國父紀念館、廿三日在台中中興堂各演奏一場。王正平定本月底及八月中繼續赴香港及馬尼拉演出。圖爲：王正平十日下午在預演會中，表演彈琵琶時的神態，他落指之快，有時令人不敢置信。

新電子計算機
能效人類講話

使電子計算機能夠做做人類講話的技術，其進展之快，已使得一架具有無限的人類語彙的講話機器可能祇要過幾個月就可以問世了。要訓練計算機聽人類講話，並且把話複述出來則在技術上比較難，但是這方面的研究也已在進展中。上週美國宣佈完成幾種包含語音合成（即話語）或語音的辨認（即聽覺）的新產品，有一部機器同時有這種功能。

一部能說話的機器必須把人類聲音波翻譯成一般計算機語言使用的二進位數（零和一）。所以人類聲波的語言信號必須改變成數字。這樣一個單字的數字型式才能儲放在一個已程式化的記憶系統中供隨時使用。一旦需要重新產生原來的聲音，數字訊號就經過濾波器和擴大器轉換成原來的語言訊號。一架微處理器選擇出正確的字，然後把這些字串起來，再加上適當的段落停頓，這樣子就可以組合成片語和句子了。

「德州儀器公司」把整套系統合併成一整塊價格不昂而能夠大量生產的矽片。去年該公司使用這種矽片製成一種爲「說話和拼字」的兒童玩具，能教育兒童拼出兩百多個單字。上週「德州儀器公司」又推出了兩種能夠說話的新產品。一種是架個人使用的計算機。另外一種是一架手提型的語言翻譯機，這是一種袖珍型的字典，能夠幫助使用者解決讀音問題，使用者可以在法語、德語、和西班牙語中任選一種，中國語和日語的翻譯機也將相繼問世。這種翻譯機的價格每個大約在三百美元左右，這個價錢包括一個語言組件。每個組件可以容納一千個單字，這部機器能夠說出半數的單字，其餘的單字祇能在字幕上顯示出來而已。

許多號碼盤和展示幕最後將被語言組合所取代或補足其功用。在工業界——一旦操作員不必一直注視着展示幕，則程序控制也會變得容易多了。另外一種用途就是作爲飛機和汽車的警告和顯出系統。對於美國人駕駛來說，這就是說不必再在車中裝置惱人的蜂鳴器；而對於飛機駕駛人來說，也可以少花一些時間一直注視着各種儀錶。

所有這些系統仍有一個嚴重的缺點就是它們的字彙通常都限於幾百個字，美國加州的「遙感系統公司」目前正在發展一種具有無限字彙的閱讀機，這將使電子計算機需要有一個複雜的發音規則索引供其查考。同時還需要許多新配備。「遙感系統公司」預期在明年中期就能夠銷售這種閱讀機給盲人使用，價格是一萬美元。

有幾家公司正在解決使機器能夠聽得懂人類的語音的問題。要能夠聽得懂人類的聲音就必須把輸入機器的言語數字化，然後再把它和預先程式化的單字型式相配合，人類的聲音有許多難於處理的不同變化，例如高音、音色等等。還有地區性口音之不同，再加上男女聲音的差異，這些都可能造成極爲嚴重的困難。

若干正在發展中的系統解決這些困難的方法是讓每一個使用者有一段熟悉過程，在這段期間機器就可以把這個人聲音的特徵儲存來。另有些系統則是邊學邊做，藉着把新的音型儲存起來改正錯誤。

今天市場上的大多數商品都不能分辨單獨的發音（一些單字或片語）。這些機器大都用於品質管制或是處理分類性的工作，因爲這時操作人員大都忙於檢視東西。

有一種系統是檢驗員在裝配線上所使用，此時計算機離開工作現場有一段距離，而以無線電對計算機發號施令，但是電話會對聲音有奇怪的離譜，這對於辨認聲音的計算機來說是個相當頭痛的事。同一個聲音由兩個不同的電話傳來會產生不同的效果，同時每個電話都受諸如濕度等因素的影響。

那麼使計算機能夠辨認一串連續不斷的語詞，而不是僅僅幾個片語，是否有成功的機會呢？有些專家說，眞正能夠和計算機相互交談還要等到二十年以後才行。但是麻薩諸塞州「對話系統公司」的一位工程師認爲，今天就可以使計算機聽得懂連續不斷的人類語言。他說，祇是處理費用過於高昂而使人退縮。但是我們應該知道電子計算機工業界的人士是善於使價格降低的。（中央社譯自九日「經濟學人」週刊）

影圈掀起外商合作熱
張午郎翻車幸僅受皮外傷
潘志文也練歌擬赴星登台

△近日影視圈藝人，頻頻發生交通意外，昨日影星張午郎翻車失事，幸而祇傷及右手腕背，及腰部一些皮外傷，但他仍要侯「X光」檢驗後，才可知道有否傷及內臟。

張午郎昨日遭遇交通失事，係駕駛着其自己的房車，趕往十四鄉拍戲時遇事，他原定要拍潘壘月娟的新華電影公司出品「分筋錯骨手」，由於此次交通意外，昨日該片的外景工作亦要暫停。

張午郎此次翻車，據說當時是爲着趕及前往現場拍戲，於是汽車速度開得甚高，詎料快將到達拍戲現場時，赫然迎面出現一頭牛隻，張午郎恐怕汽車撞倒牛隻，於是馬上煞掣，可能當時汽車速度太快，經此突然煞掣，整輛汽車頓告翻側，而張午郎被拋出車廂之外，當時幸好駛落在路旁的草叢中，故此撞力不大，祇係受了皮外傷而已。

△近期此間電影公司，掀起與外國片商合作拍片的風氣甚盛，日前吳思遠計劃明年與美國及法國合作拍戲之後，又有陳觀泰擬跟美國一間電影公司合作。並準備邀請大衞卡烈甸與阿泰自己一起演出。

有關此事，目前陳觀泰的大聖公司正與美國方面作緊密商談。如無意外，成爲事實的機會甚高，不過最快也要明年六月才可以實現，由於陳觀泰與邵氏的合約，每年祇可以在外間拍片一部，時間在六月至九月，目前他已在台灣拍攝一齣與羅迷合作的影片，因此今年之內，勢將難以再度得到外借的機會。

△潘志文連日頻頻練歌，是爲了應付準備往新加坡登台獻唱，自從「鱷魚淚」在當地電視台播映之後，潘志文頗爲受落，於是該處的娛樂商馬上對潘志文動起腦筋來，邀他前往登台。

台灣暑假黃金檔期中
兩部片最突出
歐陽玲瓏給人耳目一新

【本報駐台記者司馬芬專稿】暑假電影黃金檔期，台灣已開始，估計在這七、八兩個月之內，台灣會有不少好片推出。

暑假台北國語片推出的頭一砲是：胡金銓執導的「山中傳奇」，邵氏的「孔雀王朝」，徐天榮執導，歐陽玲瓏主演的「瘋女十八年」以及鳳飛飛主演的「春寒」，結果在上映一週之內，票房收入就見高下，第一名是「山中傳奇」，一週收入竟多達台幣八百萬，第二名是「孔雀王朝」，第三名是「瘋女十八年」，「春寒」收入較差，但比起平日的收入，還是要好得多。

在第一檔上映的國片中，造成轟動收入的，要算「山中傳奇」與「瘋女十八年」，這兩部片子，在台北在全省各地，都是眞正轟動叫座，每天每場無不客滿，這是近幾年暑假中，少有的情形。

「山中傳奇」這次在台灣推出，每天收入非常平穩，如台北市，每天都是台幣一百多萬，有的片子，前三天很好，後三天就下降不行了！像「山中傳奇」這種收入，是很奇特的。由票房已說明了一個事實，「山」片後勁很足，也證明胡金銓的作品，深受歡迎。

「山中傳奇」台灣預定要映三週，全台灣的總收入，估計一定有台幣好幾千萬。

該片在台叫座轟動，樂了發行此片的第一公司老闆黃卓漢及總策劃許堅。

許堅很客觀的與本報記者分析「山中傳奇」叫座的原因。他說：「最主要的還是台灣觀衆很久沒有看到胡金銓的作品了！過去他那些作品，可說都吊足台灣觀衆的胃口，因而一有他的作品上映，很自然會吸引廣大觀衆。」

許堅說：「第一支持胡金銓拍這部電影，最少已花了三千萬台幣，而且拍了三年時間，如果算算利息，是非常可觀的，但現在在台上映轟動，光台灣一地，也是值得開心的。」由「山」片的拍攝，更證明黃卓漢是位有魄力的製片家。

另一部轟動的「瘋女十八年」，票房收入之好，也是出人意外。這部電影不僅在台北轟動，在中南部更是轟動，賣座之熱，幾乎緊追「山中傳奇」。此片之會叫座轟動，主要是根據眞人眞事改編，故事發生於台南，因此，台南地區更是空前轟動，眞個掀起了狂熱的票房高潮。

在台北出版的一本「影劇周刊」，曾用歐陽玲瓏拍「瘋女十八年」的劇照做封面，裡面刊載了幾篇「瘋」片的文稿，結果在台南地區很快就被搶購一空，弄得台南的南部戲院及好幾家戲院，趕緊打電話於台北的「影劇周刊」，請趕快加印寄去，「影劇周刊」爲服務影迷讀者，遂加印數千本再送往南部各地銷售，從觀衆搶購刊物來看，就足證明「瘋女十八年」如何轟動了！

歐陽玲瓏主演過很多部電影，以這次最轟動，演出最成功，她在片中所扮演的可憐瘋女角色，有精湛生動的演出，看過之後，予人都會留下很深印象，很顯然，此片已使她「紅上加紅」，更加惹人注意了！

圖爲以演「瘋女十八年」中的瘋女，在台灣大受歡迎的女星歐陽玲瓏。

程剛仍然慢吞吞
他年多來還未拍完兩部片，過着優悠歲月。

手記銀色　夏雷

與邵氏中人談及邵氏導演之時，忽然想到了程剛，不由對他有「久違了」之感！

因問程剛還在拍戲嗎？

「拍的，他還有『八萬罪人』與『三山五嶽人馬』沒拍完，兩部戲只差一點點就完工了。」

計時間，這兩部戲已拍了一年多，換了楚原，大約可以拍五、六部。

今天邵氏導演的合約，據聞全部以部頭計算，開工拿錢，不開工便得「食穀種」，並不得替外面拍片。這種「論工計酬」的合約，自然賓方有「着數」，但也可以說鼓勵你努力生產，多「產」多賺，假如產品優良，還可分紅利——票房超過一百萬，就有獎金了。

程剛何以這般「滋油淡定」？難道他是不在乎「食穀種」，又不怕給觀衆遺忘了麼？邵氏導演彼此之間，競爭亦相當激烈，好容易給人擠下來的。

不知道程剛自己怎樣想，他一向作風有點怪怪的，他容易情緒衝動，容易發脾氣，記得他說過的，拍得慢並非他的錯，演員經常撞期，而且「要噉樣，冇噉樣」，不如不拍了。雖然他很希望兌現諾言，擺脫「百慢導演」之「惡」名，但環境不容許他，也叫沒有辦法。

住在免費宿舍，程剛便是「食穀種」，也可過得優遊自在的。因爲，他有個很會持家的太太，還是理財專家，把持了經濟大權，多年下來，他們在外面有樓收租，銀行存款有一定數字，生活很過得去，所以，程剛大可不必要太過搏老命啦！何況，程剛的生活好簡單，碰上老婆大人不在家的日子，他老人家有一次，在邵氏的餐廳內，他所吃的享受，是吃一瓶花生醬而已！

今日電視節目

麗的第一台

- 2.00 粵語長片「長生塔」白燕、張活游主演
- 4.00 下午茶（婦女節目）
- 4.30 三兄弟
- 4.55 仙女下凡
- 5.20 七海小英雄
- 5.50 超力神勇俠
- 6.13 節目介紹
- 6.15 新聞報導
- 6.25 奉告
- 6.30 醒目仔時間
- 7.00 鱷魚淚
- 8.00 天蠶變
- 9.00 麗的劇場「奇女子」
- 10.00 當年今日
- 10.03 新聞天氣及股市行情報導
- 10.30 鐵頭鷹時間
- 11.00 流星蝴蝶劍
- 11.50 半生緣

（明日節目）

- 7.00 早晨新聞節目
- 9.00 節目介紹
- 9.03 粵語長片「斷腸玫瑰」南紅、林家聲主演
- 10.30 粵語長片「時來運到」任劍輝、白雪仙主演
- 11.58 節目介紹
- 12.00 午間新聞
- 12.15 追緝令
- 1.05 松鼠世界

麗的第二台

- 4.00 醒目仔時間
- 6.00 新聞摘要
- 6.05 生活的旋律
- 6.30 原野豪傑
- 7.25 當年今日
- 7.30 新聞及天氣報導
- 7.50 觀點與角度
- 8.00 荷里活之光
- 8.30 歡樂星輝一樂兒特輯
- 9.30 飛利浦影院「生死契」「HARD CONTRACT」占士高賓、李麗絹主演（中文字幕）
- 11.15 新聞報導
- 11.20 交響樂團精華錄

無綫翡翠台

- 2.10 琵琶戲
- 3.10 粵語長片「情至義盡」胡楓主演
- 4.35 太空保衞隊
- 5.00 小魔鏡
- 5.30 神奇小丫頭
- 6.00 青年幹探
- 6.30 新聞及天氣報導
- 7.00 奉告
- 7.05 「翡翠劇場」之「抉擇」
- 8.00 「神龍五虎將」
- 9.00 歡樂今宵
- 10.30 陸小鳳之武當之戰
- 11.30 新聞簡報
- 11.40 「鐵警雄風」
- 12.40 國語長片「女權步步高」湯蘭花主演

（明日節目）

- 8.00 粵語長片「夜光杯」（上集）麥炳榮主演
- 9.30 粵語長片「夜光杯」（下集）麥炳榮主演
- 11.00 警網三雄
- 12.00 功夫
- 12.55 午間新聞
- 1.10 相見好
- 1.40 孤家寡人

無綫明珠台

- 2.00 午間電影
- 3.30 愛登士家庭
- 3.55 三傻
- 4.00 芝麻街
- 5.00 新聞簡報
- 5.05 英語片
- 6.35 「歡樂青春」
- 7.00 新聞及天氣報導
- 7.25 觀點與角度
- 7.35 一九七九年溫布頓網球大賽
- 9.30 「明珠九點半」「巾幗鬚眉」「PERFECT GENTLEMEN」仙蒂丹尼絲主演（中文字幕）
- 11.20 最後新聞報導
- 11.30 英語片
- 12.00 英語片「PARIS BY NIGHT」

呢條宣傳橋，冇人信啦！

傳聲月用一千元
甄妮話冇刻薄佢

星河晚眺　明明

傳聲入影城看「絕代雙驕」試片那天，甄妮說好陪他的，臨時卻要接一個台灣電視台編導來港，籌備她的新節目，被逼失信，人在機場，甄妮卻一再提到傳聲，又好奇她老公的新片拍得如何，這對小夫妻結婚快三年，雖然有時各忙各的，半個月不碰面，但感情一直很好。平日，兩人就像糖黐豆。

甄妮有次說：「我與聲仔性格、作風和興趣完全不同，有時自己也奇怪，爲何會嫁他？」

甄妮舉例，她形容自己是個很實際的人，做事有計劃，傳聲則比較天眞，不愛用腦。

就以花錢爲例，甄妮愛買樓，買珠寶和鑽石，這些東西放到保險箱裡，不單保值還會漲價。

「但聲仔就不同了。他愛玩車，十幾萬的新車才落地便開始耗値，他又愛燒槍，砰一聲便是一元，划不來。」甄妮認爲傳聲花錢不及她花得有價值，但這是傳聲的樂趣，她也不便剝削。

甄妮說：「你們別以爲我很刻薄傳聲，嚴管他用錢其實我每月給他的一千元零用根本可不必花，他的汽車保養，油錢，隧道費，吃飯及服裝，都屬家庭支出，另計的。假如我是他，這一千塊也可以存到銀行裡啦！」

抽空演出電視
米雪有條道理

明星與我　依蓮

脫離了電視圈逾一年，「俏黃蓉」米雪終於答允港視客串演出「絕代雙驕」，扮演「蘇櫻」一角，大約佔戲六集。

據說港視開拍「絕代雙驕」片集之前，「蘇櫻」一角擬定人選有二，則米雪與趙雅芝，但當時趙雅芝正忙於趕拍「刀神」，而米雪又以忙於拍電影爲由未答應演出，所以這個角式曾懸空了一段日子，後憑何家聯三寸不爛舌，終於說服米雪簽拍部頭合約。

米雪當時向港視推說拍片太忙，其實也不是自高身價，近年來，她的片約連續不斷，有時忙起來，還要每天拍兩組戲，最近她剛在台灣拍完吳思遠的「蝶變」，回港後又一齊趕拍兩部片。問米雪，旣然拍電影如此忙，何以還跟無綫簽約拍劇集？

「除了無綫給我很高待遇，和時間上的自由外，同時，我也覺得，能經常在螢光幕亮亮相，對拍電影的前途也有所幫助，這是指個人宣傳方面；何況，無綫又買下了我在佳視所演出的「射鵰英雄傳」與「神雕俠侶」版權，這兩個片集目前雖不準備在香港重播，但會在東南亞各地播出，這對我的電影在外埠上映，有爭取觀衆的作用。」

現在的米雪，跟兩年前的進佳視時有很大不同，樣子雖然同是那末嬌嫩可愛，但講起話來比以前成熟多了，而且也比從前健談。

在演技方面，米雪也有了長足進步，演「黃蓉」她演得好是由於角色對她十分適合，現在她能演多方面不同類型的角色，如在徐克導演的「蝶變」中，她飾演半邪半正的女飛俠青影子，就曲曲傳神，身手也矯捷靈活，造型十分可愛。

袁小田戲癮大
爲健康暫退休

圈中景　行者

袁和平執導的「林世榮」已開鏡，參與開鏡禮的，有主角洪金寶、樊梅生、馮克安與及「南北醉拳」的主角袁信義等，袁信義又是該片的武術指導。

袁和平透露：「林世榮」片中，原來打算由老父袁小田演的角色，由於顧慮到老父的身體健康，祇好換角，改由樊梅生飾演袁小田所主演的角色。

袁小田雖然已經出院，不過，行動沒有以前敏捷。

在此之前，袁和平已經不同意父親拍戲了，曾與他有了協議，寧可自己代還片償，此次老父入院，袁和平再次提出前議，硬性要求老父退休。

因爲，如今的動作片，難度極高，很容易便會將他的傷口弄裂，嚴重影響老父的健康。

爲了表示此一決心，袁和平決意將「林世榮」中袁小田的角色更改。

袁和平表示：老父戲癮極大，不過，爲了他的健康，身爲人子的他，祇好令他吊癮了。

文藝生角黃錦燊
原是留學葯劑師

黃錦燊很欣喜「牆內牆外」能在今週便公映午夜場，因他喜歡自己演的這部新片，如今在港可協助一些上映前的工作，而下週他則要赴台北拍片了。「本來這一星期便要開鏡的」。黃錦燊昨日與記者談及時說：「但女主角林鳳嬌要出席亞展，如今又隨代表團上馬來西亞義演，我才得留港多些時候。」

黃錦燊是美國回港的留學藥劑師，忽然拍起國語片來，倒使人感到興趣，黃錦燊說這不奇怪，正好積積公司專請一個國語片女星胡茵夢來港演「牆內牆外」一樣，他也是別人專程來港聘去拍國語片的。

五月份，黃錦燊已赴台灣拍了一部民初打片「殺手龍虎門」，那是「牆內牆外」的好拍檔胡茵夢一力向台灣製片家推薦這位英偉小生而接下的，有了開頭，便片約紛來了，黃錦燊說他不敢一下子接太多，但對於現在的一部鑫合公司所聘與林鳳嬌合演的文藝片卻十分喜歡，因爲他一入影視壇便想演文藝片，現在到底實現了，而且女主角還是今屆的亞展影后呢。

黃錦燊又說拍「牆內牆外」之時，已向胡茵夢學了很多國語，往台灣拍片時大派用場也。

圖爲黃錦燊在「牆內牆外」片中一鏡頭。

俞琤拍警世片
說是幫忙老友

娛樂圈

清晨扭開收音機就會聽見「各位老友記」早晨，俞琤與你嗰一齊渡過愉快的早上。

相信各位對俞琤的印象不會陌生，她爽朗而隨和的性格，充滿男子漢的作風。

在廣播道上，忽見俞琤急忙的走着，我跑上前與她寒暄幾句，嘩！這麼早就返電台播音嗎？她笑笑口說：「還早，幾點呀！是剛做完節目，趕着去拍戲。」

我嚇了一跳，以爲聽錯，你去拍甚麼戲呀！她說：「是拍『發窮惡』，因爲我曾答應鄧光榮的，而我很欣賞他的演技及與他份屬老友，更覺得這部戲很有警世意義，所以我接拍下來，這時我首次的演戲。」

「這部戲是甚麼性質的，」她說：「你看看我的形象就知了，是一部社會寫實諷刺片，講述我借了高利貸而被貸款公司通緝，偶然碰上鄧光榮，他亦與我同病相憐，在走頭無路之際『發窮惡』挺而走險，想出奇謀妙計，又利用人們發財的心理，開設假的投注站，以騙取金錢。」

她又說：「社會是最現實的，在窮的時候，惡向膽邊生，甚麼奸詐的手段也做得出來，因爲金錢能有起死回生的作用。所以我相信這個社會以金錢掛帥！這部片一定很適合觀衆的口味，更吐出貧苦大衆的心聲。」

圖爲俞琤在「發窮惡」中的扮相。

紅葉金棺

諸葛青雲著　杜文圖

二一：六詔尋棺

木青青聽得「瘋酒怪」這等說法，鋼牙一挫又道：

「祇要把『九絕火龍釵』，和『無相追魂甲』等兩件東西作好，閻一貞的那條老命，便等於是操縱在我的手內！」

兩位絕代魔頭，一面笑語，一面回轉「百毒洞」內，立即安排一切。

××　××　××

時光飛動，轉眼間，已到了「金棺門」邀約舉世豪雄觀禮的開派之期。

事情有點出於「瘋酒怪」「狂血神」等「金棺門」主腦人物的意料之外！

因為，照他們準斷估計，各正大門派中，一來怯於「金棺門」三妖之力，網羅四海羣豪之勢，二來更鄙薄「金棺門」邪惡之行，請柬雖已普遍發出，但應邀前來，參與「金棺門」開派盛典者，卻不會太多。

誰知這種估計，居然毫不正確地，完全發生錯誤！

「金棺門」開派前夕，也就是「冷金屍」即將煉成「金屍不壞身法」，從那具巨大金棺中，開關而出，主持大典的前一個晚上……

「少林」、「武當」、「峨眉」、「雪山」、「華山」、「點蒼」、「太極」、「形意」等八大門派，都一齊派人趕到。

其餘「三堡」、「五莊」、「四大家」，以及有頭有臉的個別江湖人物，更是來了不少，足足有一百幾十號，把「金棺門」的寬敞賓館，仍然擠得滿坑滿谷！

八大門派中人，雖然來的不多，但全是具有代表性的重要人物，有的是派中年尊長老，有的則乾脆是掌門親到。

這種熱鬧情況，雖令「狂血神」、「瘋酒怪」頗為高興，卻也令他們相當着急！

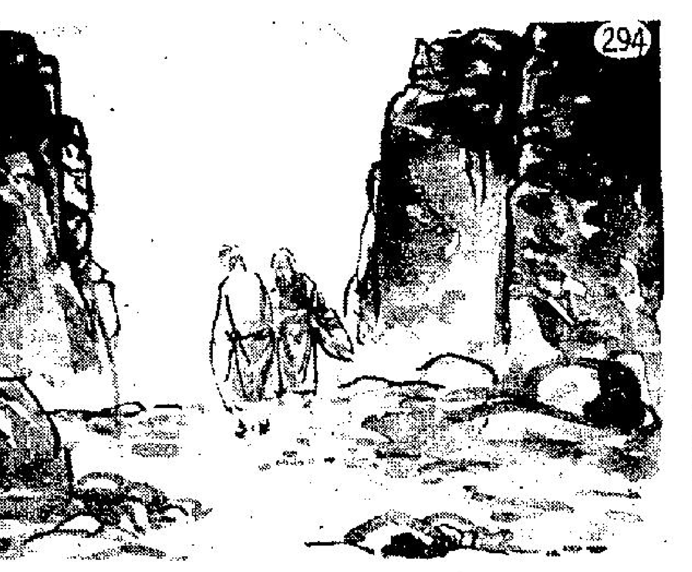
因這多的武林高手，倘若衆志成城，滙成一股申討兇邪的正義力量，縱使「冷金屍」把「金屍不壞神功」，煉到甚麼樣的爐火純青，登峯造極程度，也恐將獨木難支大廈，雙掌不敵四手！

何況，其中還有兩位極難纏，極難惹的人物，就是「辣手人乾」閻一貞，和自稱夏侯平之師，欲為夏侯平報仇雪恨的白髮無名老人！

但「狂血神」與「瘋酒怪」，早已擬定好了最好的因應策略！

對抗一般羣豪的最好策略，便是給在「碧雞大會」上，誤中奇毒，埋名「金棺」，各懷一技之長，被任為「護法」的武林豪雄，暗暗服下「攝苗丸」，令其透支生命，功力大長，於消滅外來反對力量，本身也立即死亡，消除隱患，真個是「飛鳥既盡，良弓亦藏」，委實太過理想！

對付閻一貞與無名老人的最好策略，便是在開派大會上，先使他們見面，說明夏侯平是死於閻一貞的「青靈乙木先天掌」下，用言語挑撥，來個驅虎吞狼！



（二九四）

海茫茫

黃思騁

八十六：對他懷疑

她在決定之後，就進房去看幾個孩子，一面哭泣一面撫摸他們。做完這件事，十二點早就過了，阿源也已沉沉入睡。她打開皮包，看見裡面還留下十多塊錢，足够她坐的士了，便悄悄地打開門，走了出去。

她來到那層新樓時，裡面雖然闃無人影，但白天的印象猶歷歷在目。她坐下來回憶一會，然後試吸一枝烟，就上床去休息，靜靜地回憶跟阿棠和阿昶所過的美好時刻。

「何以別人應該有這樣的丈夫而我沒有呢？女人命定就無權周旋於三個男人之間嗎？……」

她像這樣一直想到深夜，這才有了倦意，昏昏入睡。

早晨，阿昶從床上醒過來，發覺躺在身邊的老婆早就醒了，正在將一隻手伸向最敏感的部位。

「阿昶，這幾天你沒有做過對不起我的事吧？」林婉芳問。

「沒有呀，妳知道我這幾天腸胃有點不妥，昨天瀉了肚子，影響我的體力。」

「你過去永不像這樣垂頭傷氣的。」

「不錯，我得去找醫生看看。」

「我聽說你們做船員的沒有一個不偷食，你不會已經養成了習慣吧？」

「那裡會，我對付自己的老婆還嫌精力不足呢！」

「如果你偷食，我會把你閹了。」

「我不會的。」

「你不是要跟阿棠合作辦公司嗎？」

「其實我們在生意上一直都是合作的，他祇是希望我在他的公司裡參加股本而已。」

「我不大信任你們兩個人在一起，你們閒了會去找女人。」

「我們那裡還會有這種興緻，我們都收心啦！」

「你過去沒有一個正式的辦公室，我要找你也不容易，以後有了辦公室，我可不會放過你了。」

「阿芳，妳肚子裡已經有了孩子，應該休息休息啦！」

「我已經請教過生過孩子的人了，她們都說有房事也不妨事的。」

「對孩子有影響，有的女人要休息到生產之後呢！」

「一個星期一次總是不能少的。」

「還是太多，最好一個月兩次。」

「從今天算起如何？」

（五〇七）

神秘怪客

高華

二八一：有人邀胡勝拍片

唐十一道：「你之嘶水，現時交俾二妹帶返去俾伯母做家用，至於你自己將來要用錢，則有一筆獎金，有一萬元。」

胡勝道：「由老闆至到各手足，都對我太好矣，十分感激，今次唔講受傷，打死佐都抵。」

一個月後，胡勝出院，醫生叫佢返家休養，最好搵處空氣新鮮之地方。

唐十一主張胡勝去淺水灣租間別墅，或者開個酒店房住吓，胡勝道：「唔使，我祇想同媽媽生活一個時期，今次在醫院[illegible]子，妹不以為兒，令到慈母傷心，朋友見棄，現在重新做人，好想有機會同媽媽一齊生活，親近慈顏，彌補吓過去嘅罪孽。」

唐十一道：「好極，真係羨慕你，如果我有個媽媽，我亦會咁做，可惜我冇你咁好福氣，仍有慈母呵護。」

胡勝道：「過去，我人在福中不知福，現在先至知道，能够及時悔悟，我都係北聯兄弟俾我之幸福，十一哥，我睇都不必替我追查仇人矣，七個將我斬傷之人，祇係兩個漏網，我唔想再追究矣。」

唐十一道：「一件還一件，我哋要查七個飛仔之背景，睇吓邊個堂口咁大胆摸亂我哋，此事一定要追查，否則會影響北聯之威信，你放心休養，暫時唔好問咁多。」

胡勝同家休養，胡媽大喜，又煲湯，又話燉雞，親戚亦來探望，大家有讚冇彈。

一日，有一個中年人，同埋一個[illegible]電影企業公司董事長楊明。」

胡勝道：「從未識荊，有乜指教？」

楊明道：「唔敢當，胡先生係當代英雄，人所共仰，我哋來探望，一睹風采，表示吓敬意而已，呢個係我契女陸瓊英。」

少婦伸出玉手，與胡勝握吓手，道：「仰慕多時，今日得見，頓慰生平，身體好晒啦？」

胡勝道：「多謝兩位，已經好得七七八八，勞駕兩位，又要破費，點安樂呀！」

楊明道：「小意思，不成敬意，胡先生現在已經成為大衆偶像，一般人心目中之英雄，敝公司好希望想請胡先生幫吓忙，同我哋拍套片，我份人喜歡開門見山，兩三句就話入正題，唔知胡先生肯唔肯賞面？」

胡勝大出意外，居然有人來請佢拍片，笑道：「多謝楊先生抬舉，但[illegible]

鏡中人

馬天尼

三十九：「再試探」

喊了幾聲，那有人應，又再祈禱一番，哀哀請求，但無反應，不知謝春紅去了那裡，忙又打電話給葉虹影。

葉虹影道：「放洋的計劃，或許她已知道，在你來說，這不是喜訊，為了安全，切不可再娶，也不可移民外國，你沒春紅，便沒今天，人不能忘本，有一個鬼太太，和有一個人太太，都是一樣，你不是未近女人的，個個女人結構相同，很多有錢人，失敗在女人手下，必要小心。」

石俊有了怯意，不敢再放洋，一羣太太團，把名門閨秀介紹給他，也不敢接受，他也知道謝春紅決不會就此離去的，自己若有異動，必定受到挫折。

一羣朋友，見他很久不再娶，都說他是情種，沒有忘記已死的太太，也有人諷刺他不知享受人生，已死的人，一切都了，怎可能為了一個死人，影響自己的幸福？這樣的頭腦，不配做八十年代的人。

謝春紅既不出現，石俊感覺無聊，幾個月後，實在熬不下去了，但他還不願輕舉妄動，明年又導引他往舞廳夜總會消遣。

石俊心想，向謝春紅試探一下也好，很快，他便愛上一個舞女，名寶雲，寶雲不是絕色，但很騷，適合玩家的口味，凡是大玩家，對歡場女子，並不為了情，也不專為了慾，祇是要找開心，把花花綠綠的銀紙，招引她們，博取一時的歡樂，寶雲這一類的舞女，便是最好的選擇。

玩了一段長時間，不見謝春紅有反應，又把寶雲帶回家裡居住，不是要娶寶雲，祇要刺激謝春紅，看她是不是心肯情願，放棄自己。

很快又過了幾個月，還是沒有消息，心裡高興，秘密約葉虹影見面，兩人在餐廳相叙，石俊把這幾個的事情說知。

葉虹影明白他的心意，搖了搖頭道：「和寶雲玩玩，逢場作興，沒有甚麼不對，但要再娶，我還以為不可。」

「我已漸老呀，」石俊說。

「老是每一個人都是一樣，不單是你，就是再娶，也一樣要死，」葉虹影說。

「但過一些時，龍鍾潦倒，要娶也沒人肯嫁了，怎辦？」石俊說。

葉虹影祇是微笑，知他再娶的心意，十分迫切，不是三言兩語，也能令他覺悟。

晚唱

米高

三年回鄉証，算盤響噹噹

廣東省前日宣佈由下月一日起，返鄉港澳人士將要採用三年「回鄉證」。究竟點解大陸要攪的回鄉新花樣出嚟呢？表面睇呢，好似係方便港澳回鄉客，但如果用個算盤計吓，呢樣又係套外滙。

事關呢的三年回鄉證每本收費港幣十二元，而最莫明其妙就係另外「中旅社」要收手續費，每本又十元，即是話攞本回鄉證就唔見咗廿二元，比起香港嘅五年期回港證貴咗七元，但係年期又短。

照我米高估計，大陸出呢招回鄉證刮龍術將可以套取得幾千萬港元。

每年港澳返鄉客有成百萬，淨係新春期間已經超過卅六萬，換而言之，大陸的回鄉證一筆過已經袋咗一千二百萬港元，另外「中旅社」嘅手續費又一千萬元。呢的收入真係好過搶。

其實大陸方面如果要搶錢，就索性在「回鄉證」方面收費的，就算收到五十元，你地班人至多話貴，但佢地出到的低庄招數嚟搶錢，無端端加埋「中旅社」手續費上去，實在令人反感。

大陸過年在回鄉客方面已經刮唔少。可能見到的回鄉客年年湧到咁入去，不如索性刮多筆。不過，呢次手法有的似殺雞取卵，事關太惹人反感。

中共最近每樣新政策都係為咗套取外滙，前一輪至話要輸出勞工來搵外滙，而家連回鄉客個十幾廿文都要刮，真係無面。

睇嚟，大陸對的回鄉客可能重有排刮龍招數。例如過境人頭稅，呢樣嘢，本來港澳已經有咗好耐，中共遲早會學。不過，相信就唔會八文咁少，可能最少十文，又加的手續費上去，我諗又可刮多回鄉客一千幾百。

東京夢華

南宮搏

開門

她叫第一聲的確沒有回音，她拍門的力度加重，叫出第二聲！她思考，若再無回音，就得找人協助，破門而入，救人，自然是越早越好！

但，她的第二聲叫喚發出之後，有了反應。反應聲模糊與侷促，但李紅能分辨出那是王士奇。她急說：

「士奇，你怎樣？沒事嘛？」她從他回答的侷促，以為人被倒懸着，如她所想像那樣子。

「我——」王士奇吐出一個字，有另外的聲音滲入，聲音，隨着，王士奇好像受驚或者吃痛，有一個突然的嘩呼聲，又似乎有女子的聲音，很低，無法辨別。

她以為自己的猜想是對的，但是，她又聽到步聲與行動聲，這不像一個被縛了雙足而倒懸，她又叫，同時拍門，她想：不管怎樣，一定又有奇案發生！

「來了！來了！」王士奇說，發音清楚，雖然有些急惶的意味，但不大像在危難中。

李紅噓異着！她停止了叫喚和拍門。

於是，門開了一半，王士奇衣衫不整，形狀狼狽，她沒有多想，門開了一半就踏入，但是，在跨入之後，她猛然想到昨天的故事，水妹闖入，那多麼不堪！自己的身份到底和水妹不同，怎可闖入？但是，在作這樣子想的時候，已是遲了，狼狽的王士奇已把房門關上，而且，她的敏感，也很快把目光投向床——床上，聳起了一個人型的堆，用被矇頭，完全看不到人，這一瞥，李紅想到，退出，最好！可是，為自己的面子，當她正想行動的時候，一看到了王士奇身上胡亂套着的是一件女子的長內衣，那是小作絲質外衣，王士奇祇穿入一隻袖子，因為衣服小，另一邊空着，肩和臂都露在外。

開門時，她祇發現他的衣衫不整，時間太促，沒有留心，現在看清了，想笑，同時，也有怒意泛起！想笑，是因王士奇一副非常的尷尬相，怒意，由於自己和王士奇的關係，他居然另外有人，而且自己卻全然不知道，而且居然胡亂披了女人的衣服，這使她認為不可忍！

她哼了一聲：「王士奇有着狼狽、尷尬、惶恐，弓身，期期艾艾地叫出紅姊！但哦哦地不能成聲。

她弄放地看了他一眼，想打他一巴掌，但是，她的手舉起時却不曾打他而是指向床，喝令：「你把被揭開來，是誰？」

她說出，立刻又後悔了，如果揭開被，一個裸體女人出現，自己怎麼辦？自己和王士奇並非夫婦，自己無權干涉王士奇的行為。

（九六）

小說

八公散記

筱碧山

二：偷渡者的悲歌

阿桂跟隨中山仔小郭的「偷渡處女作」，是我侄子阿成這次偷渡成功的引綫伏筆，也是偷渡濠江的真實寫照，故此我樂於恭聽阿桂的總述，併記跡存照。

阿桂直認不諱在上海體專學習時候，已與小郭結上超友誼的曖昧關係，是以若然小郭實行偷渡澳門，當願死心塌地隨他一同行動，況且阿桂也承認嚮往「港澳風」已久，嫌棄大陸枯燥生活了。

小郭目的地倒非港澳，卻是太平洋彼岸的黃金王國，蓋因那裡早有叔伯輩允諾收容，惟必須先得脫離大陸，乃關鍵性的第一步驟。

小郭乘着暑假，獨個兒特地先行返回祖籍中山縣，預作佈置偷渡工作。

他藉着仍然操着漁業的親戚的關係，揣妥一條由張家邊暗藏在出海漁船內的偷渡門徑，可是漁船不是直駛濠江，當漁船駛至珠海領域內，務須落海泅水十餘里，始可登上澳門範圍的氹仔島上。

小郭本來就是一個游泳健將，長泳餘里，當視等閒，惟阿桂身為女流，體質較弱，是否挨得起，確是無可揣測了。

小郭將妥偷渡門徑後，即返上海，與阿桂商討行止。阿桂持着自己既是擅長泳術，克服幾個鐘頭渡海泳，當無問題，是以堅決與君同行，絕不後悔。

兩人在滬預先做好不少準備工作，如時常遠去高橋海濱練習渡海泳，暗地搜羅護身浮水輔助物。如是準備了個把月光景，雙雙即行南下廣州，轉程石岐，反正石岐地方是小郭的故鄉，有人接應棲身待發，尚稱便利。

不過，由石岐前往海隅張家邊的一段陸路，屬於邊防禁區，兩人擇定在一個月晦灰暗的晚上，潛黑攀山越嶺，作廿餘里十分艱辛的徒步旅程。

當時，在石岐臨時有個鄉親年輕小夥子參入同行，此人諳熟地理，又擅耐泳功夫，憑藉這個新夥伴嚮導帶路，在山區東迴西轉，足足捱過五六個鐘頭，兩男一女卒於抵達漁船集中地張家邊了。

事前早經互道音息默契，屆時已有出海漁船接應，容納他們三人藏在倉底，在晨曦朦朧中，啓程出發了。

殘夢

浣花生

九一：大膽赴約

掛斷後，匆匆要跑，沈正入來道：「有人在沙田金寶餐廳等候我吃飯，我和你同去。」

再文呆在一邊，金寶餐廳是美娟約自己前去的地方，沈正怎會知道？祇好道：「好。」

在車上，再文忽然有了省悟，沈正不祇僱請了兩個保鏢，保護自己，還僱請私家偵探，一定偵查美娟的行動，一定有人向他報告，說美娟約自己往沙田，她便和自己回去，怕美娟對自己有不利行動，美娟的動態，當然是十分可疑，但她是自己的表妹，在這時候，祇有一分力量，可以幫助她，也該盡力的。

到了沙田，把車泊在金寶餐廳外邊，沈正才道：「你要在我身邊，不可亂跑，這是豪門宴，美娟已在餐廳內，她忽然約你見面，一定有事的。」

再文知道自己所猜度的，一點也沒有錯，但他的見解，和沈正不同，說道：「爸，我已要單獨和她見面，看她有甚麼話，同在一間餐廳內，她不會有特別行動的，就是有，也不能發生作用，我着紅薇往見她，也是為了這樣，她已走投無路，我希望看看她最後的目的。」

沈正不願再文冒險，但再文的計劃，他也認為有多少理由，說道：「我不是不高興你和她見面，祇是要看看她有甚麼行動，你先入內見她，我在外邊監視，但要小心，她已給張以明控制，一列計劃失敗後必有行動的。」

「她可能要求我救她，擺脫張以明，」再文說。

「這便是悲禍上身，她已和張以明結婚，你和她見面，可能受到張以明的攻擊，紅薇和她見面，沒有事情發生，為了紅薇是女性，你便不同。」

沈正的思想，不論怎樣，也比再文精細一點，再文想不到有這一着，沈正想到了。

再文道：「他目的在錢。」

就是為了錢，才覺可怕，人為財死，很多人為了錢，甚麼也敢幹，你先入去，我跟着便來。」

再文祇好依照他的計劃行事，跑入餐廳座位坐下。美娟一見，站起來，連叫表哥，她的態度，回復以前一樣，表現相當良好。

再文在和她相對的

刀開明月環

東方玉

五：事出離奇無處覓行踪

程明山道：「到了勞山，再去找當地的人打聽？」

司空玉蘭道：「你連人家的姓名都不知道嗎？」

程明山道：「聽說勞山有一位道人，專治疑難雜症，到了勞山腳下，一問便知。」

司空玉蘭問道：「你是找他治病來的？」

程明山點點頭，說道：「是的。」

他沒多說，就是要讓她問下去。

司空玉蘭果然問道：「是你甚麼人得了病呢？」

程明山道：「很多人。」

「很多人？」

司空玉蘭越聽越奇，說道：「很多人得了病，是甚麼病症，羣醫束手，所以祇好上勞山找那位專治疑難雜症的道人來了。」

「哦！」司空玉蘭偏着頭，問道：「那是怎樣的病症呢？」

程明山就要她問這句話，說道：「其實不是甚麼病症，祇是睡不醒，許多天了，一直不飲不食，如果說他們是病，那祇是昏昏的睡着，沒有甚麼大病，如果說他們不是病，怎麼會一直沒醒過來？請了幾個有名的大夫，都說不出所以然來，連藥方都不肯開，就走了。」

司空玉蘭，「哦」了一聲，笑道：「這麼說，你真是找對人了！」

程明山心中一動，忙道：「妳認識那位道長？」

「沒名沒姓，我怎麼會認識？」

司空玉蘭道：「不過你陪我上靈山島去，我保證你又可以取到靈藥。」

程明山問道：「靈山島上生有治得好昏睡的藥草嗎？」

司空玉蘭朝他笑了笑說道：「你幾個朋友得的昏睡症，叫做『冬眠』，像蛇蟲一入冬天，就

「不是毒藥，那叫做『冬眠散』！」

司空玉蘭道：「我爹有一種解藥，專治『冬眠』的，你隨我到島上去，我會跟爹去要的。」

程明山故作不信的道：「令尊會治病麼？」

「人家還會騙你不成？」

司空玉蘭又道：「我爹不是大夫，自然不會治病，但『冬眠散』是我爹師門傳下來的藥，自然也有解藥了。」

程明山聽得心中暗喜，說道：「姑娘此話當真？」

司空玉蘭嗔道：「你這人……」

她忽然口氣一頓，說道：「你反正答應護送我回島上去的，到時我給你的解藥，你拿去讓朋友服了，就會知道，現在我說破嘴，你也不會相信的了。」

程明山道：「姑娘說的話，在下自然相信的了。」

司空玉蘭聽他說相信自己，登時心裡大為高興，含笑道：「我傷勢已經好了，我們現在可以走了吧？」

程明山點點頭，伸手招了招，叫道：「小

新都·快樂 K666148 H773496
最後今天五場
鑽石 金剛大顯 神通
明天起映無比色情荒淫
天外淫娃
後午場新都墻內外晚夜｜快樂映絕代驕變
明早場：新都 蕩女嘉露｜快樂 旋風方世玉

大華
最後兩天獻映
驚天動地俠艷戰門暑期巨片
正牌金剛鐵羅渣摩亞
鐵金剛雙龍出海
東尼寇蒂斯 東尼班尼 顛心蘭 主演
後七天彩篇長卡通 乖猪奇遇記

紐約·凱聲
今天五場請早
新發美動腑純片！藝行高人倫情！獨：梅師理巨
12兩點 五點半 七點 九點半
金像帝后初携手
赤子情
莊威·菲丹娜·慕力奇史羅德
後午晚夜場 蝶變 吳思遠：監製

豪華·新大華·華聲 3-617169 3-841199 5-762372
爆滿！今天請早
洲司新情·妓淚主：柏蓮胆大 最公映色片軍血史角 雪 傑作
紅唇
色荒熱女大作 蕭做兒不 情島帶郎胆風地愛童宜
華聲·週末午夜場·蝶變

總統·華盛頓
今天四場 兩點半 五點 九點 九點
全開三 綫11早 加點場 羅拔尼路 基斯杜華花 兒童不宜
獵鹿者
華盛頓：今午夜場：職業殺手龍虎門

文華·明珠
人人睇過·都想睇番
今日五場請早去睇
超人
DOLBY STEREO
文華早場魂 斷谷午夜場 奇女映行｜明珠午夜場 鐵漢映羅

京都 5-722883
今天五場
安東尼荷普金斯主演 安東尼堅思 烈兒童不宜觀看
魔鬼木偶
靈異奪魄士 巨胆片

海運·百樂 H702412 K678091
百樂中環售票處：恒星戲院
人人讚好 全採用杜比立體聲
12 兩點半 五點三 七點半 九點三 請早訂座
超人
榮獲最佳特技金像獎
海運午夜場 撈女觀奇｜百樂夜院午場後雨 絕代驕變

龍華·恒星·油麻地·福星
最後今天五場
龍虎門 刺激的假期 鑽石大金剛神通·顯
明天起映：小田實猛片
盲拳鬼手
後晚午夜場：蝶變
明早龍華太元恒馬風油地架串龍蛇然 功極星場桑藏：步女尾女潮

紅磡金門·尖沙咀民樂
金門最後五場｜民樂最後六場 午夜加開
龍虎門
明天獻映盲拳鬼手 民樂午夜加場
後晚午夜場蝶變

樂聲·國泰
今天最後五場
龍虎門
明天獻映盲拳鬼手
後晚午夜場蝶變

旺角麗聲·北角國都
麗聲最後六場｜午夜加開場｜國都最後五場
龍虎門
明天獻映盲拳鬼手 麗聲午夜加場
後晚午夜場蝶變

寶石·富都 K657116
最後今天五場
中國連環圖最成功作
龍虎門
明天起映極盡挑逗放蕩之作
天外淫娃
後晚午夜場：蝶變
明早場寶石 二四六｜富都 出冊

金明
即日獻映
五年構思 三載製作 精雕細琢 氣勢磅礡 不同凡響
空山靈雨
胡金銓 精心傑作

利舞台·倫敦·都影
都影五點 開五場 正點 今天最後
利舞台 倫敦 12 兩點正 五點半 七點二 九點半
超人
華納公司超級巨片
採用杜比立體
三明院天大映 盛獻｜利舞台早點半映語白 後十獻英旁
殘殺動物世界

麗華·英華
今天五場盛大映 孫越佟林鳳田豐主演
胡金銓 最新力作
空山靈雨
佛起地風雲 空伏山危機 氣勢磅礡 精雕細琢 經年製作
明天早場麗華 紫馬 英華 猛龍追蹤

皇后·皇都·嘉禾
今天獻映
特別時間 十點 二點四 兩點半 五點 七點半 九點八
胡金銓最新傑作
空山靈雨
氣勢磅礡 精雕細琢 三載製作 五年構思
嘉禾午夜場 空山靈雨｜嘉禾明早場 天黑明星

翡翠·李活·荷李活·亞洲·蘭宮
英雄武功·少林弟子 剛猛絕倫·身懷絕技
少林英雄榜
姜大衛 羅烈 李麗麗 徐少強 冠忠 顧冠忠 思維 潘冰嫦 于榮 何夢華
翡翠早場同居活李荷 小雜種、雨午場少英雄榜映夜院林

娛樂·寶聲·明月·黃金
今天五場切勿走雞 場場咁旺·撲飛趁早
少林英雄榜
姜大衛 羅烈 李麗麗 徐少強 冠忠 顧冠忠 思維 潘冰嫦 于榮 何夢華
寶聲早場飛刀手｜黃金早場客豪｜午夜場王鷹

東方·新聲
今天五場 泛亞發行驚險奇情戰爭巨片
安東尼 昆 珍妮花 妮 奧露 米高 沙拉辛 主演
萬里狂沙 倡地情不 逾兩億 演員萬
沙地萬里情不朽 怨偶狂沙逢

大光明
最後今天瘋狂殺手·俏嬌娃
明天起映 天外淫娃 荒淫色情
明早場空姐公餘少主映：力鑑

開賭賺錢回來 去維持動物園

開賭的人總是爲了發財吧，但是英國千萬富翁約翰阿士比諾，則是過着兩種不同的生活，他開賭場又擁有一個動物，他開賭是爲了賺錢回來，去維持那一間動物園，完全不是想發財。

約翰阿士比諾是在倫敦比爾加拉謙亞區，有一間賭博俱樂部的，設有輪盤及其他的雜賭，他的一部份時間去賭場，與主人的身份，週旋於客之間，在他的豪華賭場玩兩手的人，盡是世界上最有錢的富翁及富婆。

但是他的另一部份生活，是一位愛好動物者，他在根德郡兩處地方，有兩間野生動物公園，保護一些有危險性的野獸，如兇惡的老虎及大象，他是大胆的，常走入園內與野獸嬉戲。賭場殺入的錢，全部投資在這兩個野生動物園內。

約翰在倫敦漢斯街開始的賭場，可能是最豪華的賭場，甚至在空氣中也可以嗅到金錢的氣味，因爲每一個地方都是經過仔細的裝飾，花了許多金錢的。

在賭場的鄰廳是一間附設的華麗大餐廳，國際花花公子及有錢的人，享受着最精美的法國大餐，每一個吃晚餐的名人，都是新面孔的，而且是比上次來的，名氣更大，男星積尼高猛及女星貝安嘉敍加，是其中兩位經常的食客，其他國際名人，數不淸之多。

約翰說這兩項大經營的盈利，是放在野生動物公園內，他認爲人生賺來這些錢，如此花費，才是最值得的事呢。（小兵）

閒話香江

鬥雀玩意復興

級的怡情玩意，曾經有一個時期，養雀頗爲盛行，而鬥雀是養雀人的熱門玩意，隨着養雀的興趣降低，鬥雀曾一度沉寂，但最近，鬥雀的玩意卻有復甦的跡象，不少養雀的人都秘密地進行，但如果非圈內人，很難打進這個圈子。

鬥雀是有季候性的，每年最佳季節是春天二、三月間及秋季九、十月左右。

在這個季節內的鬥雀，行內人稱之爲「起」，雀「起」了，主人就可爲牠找尋對手挑戰。並且互相下注，由於養雀是屬於有閒階級的

元。

可供鬥雀用的雀鳥稱爲武雀，一般只有畫眉，知時和鵪鶉三種，中國人喜歡用畫眉和知時，而印度人則喜歡用比較善鬥的鵪鶉來比賽。

促成這三種鳥打鬥原因各有不同，畫眉打鬥是爲了女色而爭風呷醋，知時是爲了爭地盤，而鵪鶉則是爲了爭食，人爲財死，鳥爲食亡，就是這個道理。

們，使牠們奮情勃發後，再將兩條雄鳥轉到一個打籠中，這就是所謂「過籠」，當兩個情敵見面後，便會仇人見面，份外眼紅，自然會拼個你死我活，互相用利嘴及爪向對方攻擊，往往要歷時二、三十分鐘，才可以分勝負。

由於知時的互鬥是因爭地盤，所以鬥知時就容易得多，不必用雌鳥來預先引誘，雙方主人只須將兩個籠子放在一起，知時就會互相啄[illegible]便會盤踞對方的地盤，戰敗者會發出哀鳴。

鬥鵪鶉更有趣，因爲鵪鶉是「平均主義」者，所以主人首先撒一把穀粒在籠中，這些穀粒一定要是算數，籠內的兩隻鵪鶉便會有秩序地你一粒，牠一粒的吃，但到最後一粒，便成爲打鬥的起因，雙方互不相讓，便形成一場生死之搏鬥。

此外，尚有其他激起鬥志的方法，但這些都是旁門左道，有人飼以白拔蘭地酒，或甚至打雄性賀爾蒙，這些辦法都是利用激起鬥鳥的春情，但鮮有人用這種方法，因爲利用這些旁門左道的方法對鬥雀的身體有害，往往鬥過一次便不能再次出戰。（金）

查爾登希士頓 比劍幾乎喪命

在電影上你看見明星在彼此劍擊，追逐及動人，歎爲觀止，但你的心目中明白不是眞的，可是即使是一場假的比劍，也常是非常危險的，不相信的話，請問問男星查爾登希士頓吧，他在比劍時幾乎丟了腦袋。

那一次是在古裝打鬥片，大場面的「萬世流芳」，第二次是在一九七五年，他在舞台上演一部莎翁名劇「麥伯斯」，幾乎砍了頭。因爲那一把劍的重量，凡是古裝片的「劍肉」都是寬濶的，比普通的劍，更難飛舞，最多受傷，他說在「萬續流芳」內比劍的場合極多，他拍完該片之後，表示受夠了。他說：「我們整天要比劍，到了下午七時，我們已非常疲乏了，當我要向左邊滾的時候，身體向右滾，腦袋掉了也不是奇事。」

他說：「幸而在那一個外面，比劍的替身是安素格里高，他是一位義大利著名義大利劍擊家，他代替那個英國男星比武，他的手腕有如銘那麼硬的。」

查爾登希士頓又說：「我在吃力到極的情形下，在我的頸邊擋住他砍下來的潤身的劍，否則我會身首異處了」。

他又說許多人都知道，該莎翁名劇「麥伯斯」，是要付出代價的，因爲這一部舞台案來是不幸運的，幸而他還算有些運氣的，因爲他在台上與男演員李察佐丹扮演的麥杜夫比劍時，不致於沒命。

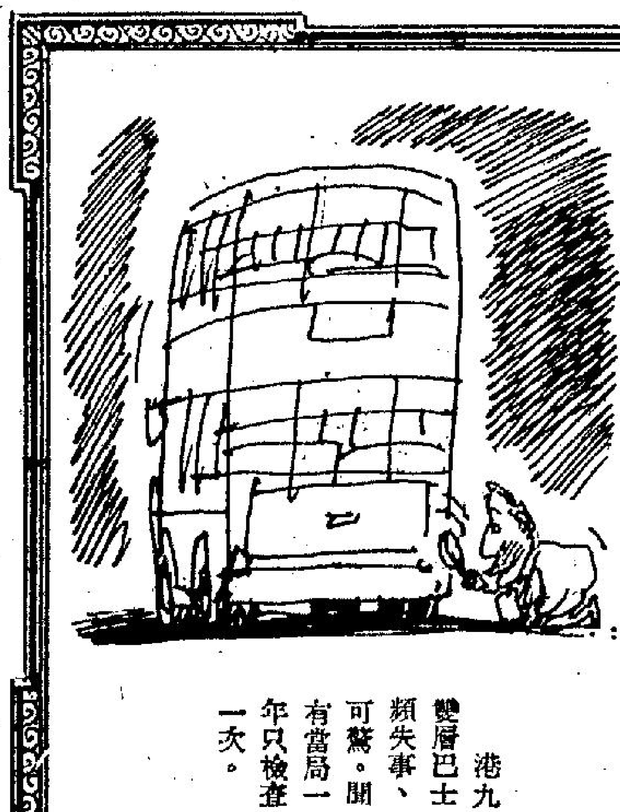
查爾登希士頓說，在比劍的最後階段，因爲太累了，舉不起劍去擋，迎面砍過來的劍，可能是把他的臉砍開兩邊的，他說不知道對方是怎樣殺過來的，或許是李察，或許是他向後退，他忘掉了，照當時的情形，沒命也不是奇事，只是鼻子受了微傷，流了少許的血，但是留下一條傷痕。

他寫了自傳「演員生活」，就把這兩件事，包括在內，他認爲明星這一口飯，實在難吃。

查爾登希士頓身高六英尺三寸，肌肉很結實，在銀幕多是演動作片，不過他是一個素來好動的人，在少年時代打欖球是打崩了鼻子，長大了參加一個職業欖球隊，身體亦受過傷，然後去拍一部電影時有機共扮演一名職業欖球家，卻在拍片時，把肋骨也打斷了。

他是一個十分認眞的人，五十五歲的希士頓表示一切要眞實，例如他要使身體受極大的痛苦，但是他另一面又可以斯文得扮演樂聖貝多芬。現在他到處旅行宣傳那一本在美已售了七萬五千本的自傳。（小兵）

七彩詩筒



巴士驚魂

詩：高景　圖：華生

巴士近來頻失事，
雙層驚險更重重。
檢查一歲知多少，
監督從嚴莫縱容。

港九雙層巴士頻失事、可驚。聞有當局一年只檢查一次。

日本人壽命已逐漸加長

日本男女壽命漸增加

衛生與福利部宣布說，去年日本男女市民之壽命又有延長之跡象。

據當局之報告，日本男性在一九七八年逐增長之年歲爲零點二八年，使其平均壽命爲七十二點九七歲。此紀錄在世界上列於第二位，只比冰島國之七三歲稍低。

日本女性之壽命又增加零點三八歲，而達至七十八點三三歲，列爲世界第四最長壽的國家女性。冰島國的女性們也列世界第一長壽，平均年歲爲七十九點二。

此項調查是根據各年齡組去逝者之資料寫成，然後與去年的紀錄作一比較而看出日本男女壽命。

調查當局認爲由此項事實顯示日本人民的壽命延長率比一九七六年時期預測者更快。

影壇最恩愛夫婦 已鬧至不可收拾

當男星佐治畢柏與女星伊莉莎白雅絲梨結婚時，人們大讚他倆是天作之合，但是不久之後，兩人即變爲水火不相容。他們是一對非劇烈的夫婦，他們的吵鬧是影人少有的，使用暴力，幾乎使孩子死止，拿着上了子彈的手槍施威脅，喝醉酒鬧得天翻地覆。

伊莉莎白雅絲梨是一個外表溫文的女星，但實質上是如此，當她最初抵好來塢時，嘗吸毒品，在重要的派對中大講粗口，穿上救世軍的制服，出盡洋相，與數十名男人睡過覺，她會不諱言。他們合作拍了一部「豪門妒婦」的電影後，二人即打得火熱，佐治畢柏要提結婚，在她同意之前，她透露自己是與英男星阿爾翁帝民有一年的。

佐治畢柏與她結婚了，他比她大十三歲，她極爲愛他的，直至他開始喝酒時，兩人的感情才出毛病，她是瞭解什麼原因的，他因爲要不斷的拍戲，而又不能抽空去料理他的牧場，這個大牧場是他準備退休後，賴以爲活的。

她說：「因爲這些激怒的事，他當譏諷她及侮辱她，她說：「他拿對着我坐數小時，然後把我帶出去，責罵我不是一個好妻子，不是一個好母親，甚麼也不好，我開始憎恨他」。

後來他與不少女人混上了，有一次佐治畢柏在倫敦拍片時，他與女星鍾歌蓮絲午餐之後，然後去她下，的杜哲斯特酒店的大套房，突然他覺得要把伊莉莎白雅絲梨叫來，看看這一個胡鬧的場面，他喝得大醉，一着其他的女人，這個酒店大套房是鍾歌蓮絲及莎長泰艾露及另數女人共住的。

她說眞是受不了他給她的侮辱，次日她携帶兒子基士汀離開。不久她獲得一部電視片集的角色，開始與一個年青男演員要好，這是她結婚後，第一次有第二個男人的。佐治畢柏有一次幾乎捉到他們去幽會，如果他不是向酒店，面向雅絲梨小姐，而是找畢柏夫人的話，恐怕當場捉姦在床，這一來使伊莉莎白雅絲梨有機會返回自己的客房，未被捉到兩人在一間房內。

當然佐治畢柏是發現房內的床湖亂的，于是向她查問，她怒不過，她走過去一個皮箱內，拿出實彈手槍，擊向要把他打死。他步步迫過來，她先用小皮箱向他擲去，把手槍對準他，眞是欲一槍打死他！

但是佐治畢柏快手打跌他手上的槍，兩人打起來，但是一小時後，兩人又調解了，她答應他，不再去拍戲。不過，佐治畢柏不斷喝酒，成個人變晒，伊莉莎白雅絲梨亦怒開始害怕單獨與他在一起，恐怕他借酒行兇。

有一晚他們參加一個慈善舞會，凌晨四時歸來，佐治竟整夜喝酒不已，他告訴她有些肚餓，她入廚房去替他做一，炒蛋。但是看見他亦入了廚房，目露兇光，他完全失去控制，她知道他想動手殺死她，她尖叫起來，她奔出戶外，進入自己的汽車跑掉，他已把她打得面部有傷痕。

但是最後他們無法重修舊好了，那一次他們在朋友面前，大，特。她拿着一個瓶子說：「把孩子交回給我，不然我打碎你的頭部，我是認眞的。」他勉強同意離婚，次日，他走掉了，一對影城夫妻就此了結。（英）

最堪回味集

學海堂是反對「八股」

（續前）結果，學海堂在粵秀山之半山中建立起來。道光四年着手興建，六年則正式成立。而學海堂所定的教育宗旨，首重通經，備及詩賦，內裡并非授以應試舉子的需要學問，與必需獵取科名者，有很大的差別，不算是治學的新途經，故此對功名淡薄，而重實學者，都對學海堂特別推崇。迄道光十四年更明定了，向來史籍題或題跋古書，或考核掌故，仍以經史爲主，期爲有用之文，賦或擬古書，或出新題，俱用漢魏六朝唐人諸體，詩題不用試帖，以場屋之文，士子無不肄習也。均應遵照舊章，以勸古學」。內裡暗示反對當時的「八股」詩文。

學海堂內的學生，係分兩種：普通生與專課生。普通生入堂肄業，以三年爲期，每年四季都有一次考試。

到了光緒十三年，張之洞任粵省總督，對學海堂一年四季之考試，更加改爲每月一次。

專科生授課更加嚴格，選擇學生同樣嚴格，總額不超過十八名，授以十三經注疏，史記，漢書，後漢書，三國志，文選，杜詩，韓愈集（即昌黎集）。

第一批之專課生僅爲十人，其中著名的是番禺陳澧，南海之朱次琦。

第二班專課生中，伍學藻有盛譽。

同治八年有專課生二十名，以陳灘岳、梁金韜出色。

同治十一年的學生，以陳翰、周森出色。

光緒四年之學生，沈相、欒緻蘭出名。

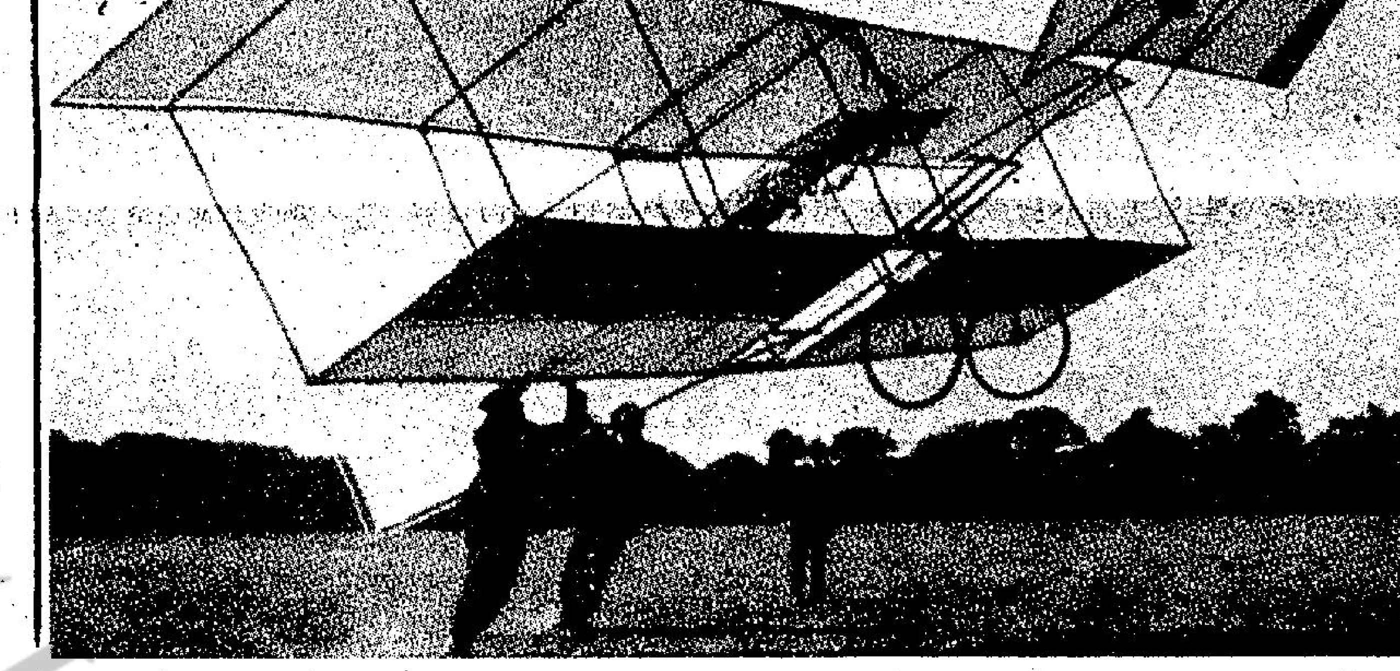
光緒七年學生，以陳伯陶、程友琦、汪兆銓出名。光緒十年的學生則以汪兆鏞、沈廷楨較出名。

一直至光緒二十三年爲止，歷年均有出色的學生。

而曾任過該院的學長者，曾中進士的，有順德馬福安，番禺張維屏，南海朱次琦，順德周寅清，榜眼者有番禺許其光，南海譚宗浚，南海廖廷相等。

堂內有許大學生所寫下的對聯，到今日猶傳誦不衰者，有「智水仁山，在此堂宇，經神學海，發爲文章」。及「學貫九流，匯此地人文法海，秀開百粵，看翌賢事業名山。」（下）（新聞社）

是飛機還是風箏？



在認識機翼正確形狀的重要性之前，人類所制造的許多「飛機」，總是飛不起來。

法國設計家奥克塔夫．吉伯特建造的這架「飛機」，雙翼是扁平的，由繩子牽動的時候，飛起來像風箏。不過，一放開繩子，整架「飛機」就出事墮毁了。

飛機的飛行原理，關係到空氣力學等問題。

暑期馬經

點將錄　馬士

威峯實力未見底 勤捷健康有問題

威峯 在英國跑過九次而兩捷五化郎，短途速度甚高，彌進第二班本來不算高，但幕後作風緩進，至今尚未贏過馬，但每能走得接近，最後一仗敗於質高之馬蹄金，起步留而不放。後追仍接近，此匹灰馬實力未盡露，來季如肯在操練上多下功夫，在第二班仍可望有出頭機會。場地性能宜軟地。

八佾 根據其來港前紀錄應爲短途快馬，但跑過幾仗均無特殊表現，可能係幕後作風問題，看其勳態居第二班仍不會出擊，降班後始有留意價值。場地性能宜軟地。

勇馳 此駒之性能較獨特，前速飛快，但非短途馬，最擅長之途程爲千六公尺，能沿途快開到底，就算遇上後勁強之對手亦未必可追得及；問題在本身演出反覆不易有十足佳態，且要跑乾快地始有速度，本季居第二班負輕磅，仍有進襲機會。場地性能宜乾快地，爛地影響

勤捷 此匹高價英國馬來港前曾被列爲問題馬之一，由於曾有過腳患關係，所以較遲始見上陣，最後一仗跑長途與一路起尚可有得跑，若非呂健威走位進退失據，不難壓倒一路起，如下季能保持到是役之水準，來季在第二班仍可立足，但腳患馬健康較易反覆，來季要在晨課看準有狀態始可捧場。場地性能宜軟地。

生霸 來港前在英國戰績甚佳，兩捷五化郎至一勝六化郎，但來港後作短途快馬，應爲用較爲緩進，早期表現令人失望，及至季尾以牛冷姿態勝出，實力足夠第二班，且負輕磅，幕後有門志即可一擊即中，來季應可望進步，跑中短途有留意價值。

場地性能宜乾快地、軟地平平。

安仔與殿廐分手 下季與陳廐合作

劉同安本季的成績爲三十一場頭馬，與馬彼得的頭馬贏出次數同等，但因第二位置比馬彼得較少，便列在騎師龍虎榜第四名，而馬彼得便入三甲，僅在告東尼、摩加利之後。

劉同安已與李殿林馬房見習期約滿，早已不受見習規條的約束，正因爲如此，李殿林馬房在本季中開始，李殿林與劉同安的關係，漸漸地由密切而微薄，踏入下季，劉同安將不會騎殿廐的馬，李殿林將來的主帥，以及所謂心腹人物，另有所屬。

劉同安在接近贏四十個頭馬而告畢業的一個時期，許多馬房的已經谷起而認爲可以取勝的馬，都邀請劉同安去搏殺，而劉同安亦能一擊即中，不負各馬房及各馬主之重望，所以，劉同安有此過去的表現，下季亦不愁無馬騎。只是在騎師龍虎榜爭名次而已。

劉同安下季將爲陳廐的主帥，飛機陳馬房馬匹多而潛質亦多未用盡，劉同安眞正的不愁無馬騎亦不愁有馬贏，下季一樣的與告東尼、摩加利、馬彼得爭長短。（曾穀）

什錦盤

劉同安鋒芒過盛 上季成績覺平常

△劉同安上季之成績平平，主要爲前季之鋒芒過露，上季之坐騎每成熱門餌灶之對象。

在上年度之內勝出頭馬三十一場，跑第二名三十五場，跑第三名三十一場，全年計出賽共二百六十二場，上名場數共九十一場，其上名之百份率爲百份之三十七，與同獲三十一場頭馬之馬彼得比較，勝出頭馬雖然相同，但獲位置則比較少，故其上名之百份率與馬彼得爲百份之四十三，而劉同安祇有百分之三十七而已。

劉同安係馬會騎師訓練班第二期畢業。在七六年五月廿二日第一次以見習騎師資格上陣，該年一共出賽過祇得三場，至第二年，其成績突飛猛進，竟然勝出二十場頭馬，跑第二名十一次，跑第三名十五次，全年出賽共九十六次，上名次數達四十六場之多，其成績在騎師成績總表上名列第七位，已相當輝煌，尤其是與同一屆畢業之見習騎師比較，更見突出。七七至七八年度爲劉同安成就最輝煌的一年[illegible]九場，跑第三名廿四場，全年出賽共二百零八場，上名場數達八十七場之多，在騎師總成績表上名列第二位，已凌駕於告東尼之上，而僅次於摩加利而已，以一位出賽踏入第三年之見習騎師，有此成就，確不可多得，於是提前完成四十場頭馬，雖然仍係見習騎師之資格上陣，但已不受讓磅了。該年之成績比一般大師傅更勝，已成爲大衆馬迷之捧場對像。

踏入上季之後，贏馬場數喜爲少一點，但每贏出之馬都有分頭。

吳廐善用奇兵 所以贏出冷門多

△在上季吳子林勝出頭馬二十一場，跑第二名三十場，跑第三名二十八場。在練馬師全年成績表上名列第九位。凡一個馬房用冷門騎師担任該廐馬之出賽，大致都期望屬下馬匹出賽能勝，出者有好分頭。如果達到有此效果，不失爲練馬師之成功者。如果未能達到此一效果，則不如聘用熱門騎師而騎技有一定水準，凡有實力可以够贏之馬交由其出賽都能順利勝出，然後較爲上算。有一定之騎師担任出賽，俾一心一意效力該廐，亦爲能多勝頭馬之因素。能從騎師選定方面着手，吳廐馬之成績，下季必能更進一步也。（馬士）

1978—79年度新馬典　張基　（37）

新馬　轉好運　FORTUNES TURN　烙印號：M90

栗色　雄性　四歲　高十五掌三　沈保廐　馬主：林托拿

父系：FORTUNES HOPE（英國）—母系：CEARHO

在港出賽成績

場次	班別	路程	場地	負磅	騎師	出馬	名次	頭馬時速	入圍馬		
114	新	1200	好	128	安	9	6	1.14.2	明輝	皓月	遙遙領先
166	新	1235	快	128	甘	10	7	1.15.6	新白力	高寶	皇牌
296	新	1600	好	128	甘	10	3	1.38.4	利是得	寶馬	△△
418	新	1030	沙	128	甘	8	2	1.06.8	點心	△△	綠野神駒
476	新	1400	快	136	甘	8	5	1.25.3	蹄擊	合作快樂	谷中英雄

評語

骨格粗壯，面部有長白條，非上驷型格。能跟能鬥，路程適宜性相當廣泛，由最短途至千八公尺均合。去季上陣五場，因有較佳準備，已踏入戰鬥狀態，表現尚見不弱。處新馬行列中，論質不易在早期出頭，俟其躪進較低班次後，始有捧場價值。

場地性能：沙地亦宜。

新馬　喜來得　GLAD COMING　烙印號：M148

栗色　雄性　三歲　高十五掌三　郭蠻華廐　馬主：周定凱

父系：MIDSUMMER NIGHT II—母系：SLEEPY

在港出賽成績

場次	班別	路程	場地	負磅	騎師	出馬	名次	頭馬時速	入圍馬		
181	新	1235	快	124	浩	9	6	1.16.9	猛龍世界	獨行俠	一帆風順
263	新	1650	好	124	浩	9	5	1.43.9	特好運	鷹揚	有希望
332	新	1800	軟	125	加	12	8	1.54.0	高寶	五陵精神	先駒
437	新	2230	好	125	溫	7	7	2.21.3	一路起	高寶	五陵精神

評語

四肢修長，台型不弱。尚在稚齡，走勢相當生硬，去季上陣四場，演出平平而已。就身型及跑姿看，潛力應值中班，所擅路程，爲千二至千六公尺，新季內成熟躍進後，應有較佳成績，俟其有接近表現後，即有留意價值。

場地性能：快地較佳。

1978—79年度新馬典　張基　（38）

新馬　金豹　GOLDEN JAGUAR　烙印號：M135

棗色　雄性　三歲　高十五掌二　簡炳墀廐　馬主：董紀麟

父系：BISKRSH—母系：EYRY

在港出賽成績

場次	班別	路程	場地	負磅	騎師	出馬	名次	頭馬時速	入圍馬		
418	新	1030	沙	125	安	8	4	1.06.8	點心	轉好運	綠野神駒
453	新	1200	快	125	安	7	2	1·12.9	過海	△△	天將
489	新	1400	黏	131	安	5	3	1.28.3	獅子精神	鷹揚	△△

評語

骨格勻稱，有高班馬腳法。因年稚關係，有趄入閘脾氣，但其後改由霍利安操練，脾氣已漸收歛，出賽三場，均有接近成績。前速够快，催騎下反應亦佳，理想路程，由千二至千六公尺。新馬行列中，算得是頂尖角色，勇態一臻，即可在理想路程報捷。

場地性能：快地最佳，黏軟無碍。

新馬　金威　GOLDEN WAY　烙印號：M126

棗色　雄性　三歲　高十五掌二　卡法蘭廐　馬主：韋志祥

父系：RUNNYMEDE—母系：BELLE MERE

在港出賽成績

場次	班別	路程	場地	負磅	騎師	出馬	名次	頭馬時速	入圍馬		
419	新	1030	沙	125	約	8	5	1.05.8	大將軍	又得寵	興發

評語

四蹄相配，台型上乘。去季年歲猶輕，幕後無急進意，僅有一回上陣紀錄，亦因賽前準備不周，演出未見佳處。論質處新馬行列，時刻有可爲之處，但看所屬馬房作風，未經三兩回合交鋒後，不會輕於出擊。前速尚佳，完全成熟後，中距離是理想出路。

場地性能：沙地亦宜。

體育

足總十月初主辦三角賽
客軍宇宙北韓或飛燕諾
外隊對抗時票價壹百元

足總已決定在十月初舉辦三角賽，希望籌募五十萬元作為興建新會所基金。

除了兩屆北美聯賽盟主紐約宇宙隊在十月五日及七日比賽外，埠隊小組主委霍震霆在吉隆坡參加亞洲足協會議期間，與北韓足總首腦接洽，邀請北韓國家隊來港與宇宙隊對抗外，並與荷蘭飛燕諾足球會聯絡，或邀請該隊來港參加三角賽，本港則準備選出「一支精英隊迎戰。

北韓將是邀請來港參予三角賽演出的首選球隊，若斟介不成，才考慮飛燕諾。

飛燕諾是透過該會一名董事與足總副主席盧志忠接觸，表示該會甚有興趣訪港，但是並未開列任何條件及賽期，十月是歐洲球季，該隊是否能夠輕易離開本地專程前來本港比賽，頗有疑問，而且該隊並有資格參加歐洲聯誼盃賽，若然賽期撞介，更難來港。

足總一度有意邀請中共第四屆全運會冠軍隊訪港與宇宙隊對抗，但是因為中共全運會在九月底才舉行，而廣東隊也有可能成為冠軍隊，但該隊訪港次數已經太多，恐難引起球迷的興趣，所以放棄邀請大陸球隊來港。

如果邀請北韓或荷蘭飛燕諾訪港成功，與宇宙對抗的賽事最高門票將收一百元，這將是足總開埠以來票價最高的賽事。

而足總新會所天台漏水已在補救，預料可在這數日內辦妥，並且會批出裝修傢俬及冷氣合約，在兩個月後可入伙。（太陽神）

元朗勝仗祝捷
花車巡遊熱烘
球員個個英雄

元朗昨日舉行盛大足球祝捷活動，這項十一年來的盛典，因元朗區體育會足球隊勇奪一九六八至六九年度足總盃冠軍而舉行大規模的慶功，花了十萬元籌辦的慶花車遊行，將產生了號召新界青少年參加足球運動的興趣，一個地區性的代表球隊舉行慶功活動，對於鼓吹足球運動，有重大的意義。

新界政務司，亦為香港足球總會副會長鍾逸傑，於元朗足球隊榮膺足總盃冠軍祝捷巡遊典禮致詞，希望足球界應特別注意訓練新秀，使本港足球運動更為推廣和更有進步。鍾氏認為元朗對精工之役勇奪足總盃冠軍，成為香港足球總會歷史中的一場精彩球賽，他並指出，元朗區體育會過去數年來在足球壇及促進其他體育活動方面，有良好成就，且盼該會珍惜良好基礎，以期百尺竿頭更進一步，同時更須注意培養後起人材，訓練更多新秀。

鍾氏又指出，元朗足球隊今次能獲冠軍，隊員的團結及區內鄉紳賢達在精神與物質上之鼓勵支持，有以致之，使每一個球員均有歸屬感，並以身為該隊球員為榮。

銀·龍·醒·獅
彩旗樂隊

祝捷巡遊於下午六時

鐘，至下午六時，雨過天青，陽光普照。

在雞地巴士總站出發，佛教大光中學樂隊前導，繼而則為銀龍，醒獅隊，元朗隊教練陳遠智率領十六位球員乘座一輛花車，他們穿着足總盃決賽之日對精工時的球衣。尾隨看尚有醒獅，彩旗及樂隊等，沿元朗大馬路開入大陂頭球場。

元朗大馬路兩邊行人路上，不少居民圍觀，敎練及球員輪流高舉獎盃及揮手向鄉民致意，夾路歡迎的鄉親報熱烈掌聲與歡呼，曾經比賽一百二十分鐘再經互射十二碼球而獲得足總盃盟主寶座的元朗球員，接受英雄凱旋式的歡迎。

參加泰國主辦的亞洲射藝邀請賽，榮獲團體第三名凱旋歸港團員，左起黃國強，梁展緯，姜潤泉（榮獲個人冠軍）及領隊陳滿杰。（本報記者關嬋娟攝）

掌聲如雷動
氣球昇空

歷時約二十分鐘的巡遊隊伍，進入大陂頭球場時，看台上傳來如雷的掌聲，在花車上的球員，舉手作V字形象徵勝利及向球迷致意。隊長吳汝賢，將足總盃交與足球委員會主委楊晉培，亦為祝捷盛典的最高潮，龍獅大會演，樂隊表演，旗隊表演等精采節目相繼演出，以娛觀衆。

替元朗足球隊獲得足總盃冠軍的十七位球國英雄，由女學生替他們掛上花環，並上前接受足球委員會主委楊晉培頒發獎金，元朗區體育會主席黃松泉頒贈紀念盾與有關人士，會長馮國強頒贈錦旗與參加祝捷巡遊的各隊伍，最後，由靜宜女子中學表演大型舞蹈，歷時一小時的嘉年華會，由元朗球員放送氣球昇空後而告結束。

晚上，在嘉麗華酒樓舉行盛大慶功宴，至深夜盡歡而散。（文兮）

上圖：花車上的元朗球員在巡遊時也很有心情在欣賞醒獅表演。下圖：花車駛入球場，元朗球員向球迷高舉V字象徵勝利。（本報記者吳漢傑攝）

圈中人語
東方一定爭取李度
麥菲利波糧已調整

東方新球季的組軍大計，已告初步完成，後衛洋將麥菲利已和會方斟妥調整波糧，來屆繼續為東方効力。

目前，東方的球員陣容唯一缺乏的是甲組正選守門員，因為前門將何容興已證實重返「少林寺」，而且何容興當日是業餘球員，効力東方也祇是玩票性質，為了下季有固定的門將，東方已決心一定要爭取前卜公門將李度，由英來港加盟。

據東方秘書李香林透露：會方是絕不會放棄任何機會去羅致李度的，至於奧拉利介紹給會方的兩員外援，則需待其履歷寄抵此間，由高層人士開會研究後，才能決定是否錄用。

他又謂，事實上東方已在本地斟得兩至三名華人球員加盟，再和原有球員續約，兵源已告充沛，而且舊人有了一年的合作，彼此間已具默契，又可以作多個位置的調動，若果與拉利所推薦給會方的兩人不合理想的話，會方也不急於尋覓外援，以免有「入錯貨」之虞。（藍天）

芬蘭分齡足球競賽
我隊季軍

【赫爾辛基十日中央社電】台北雙蓮國小足球隊，今天在一九七九年赫爾辛基杯足球賽分齡比賽中，名列第三。

雙蓮隊今天參加兩場比賽，在上午的比賽中，雙蓮隊以一比零擊敗芬蘭古西西隊，下午在分齡賽準決賽中，雙蓮隊以零比二敗給挪威的希爾斯柏羅隊。

雙蓮隊在過去五天七場比賽的戰果為六勝一負。共有來自九個國家的五十八個球隊參加赫爾辛基杯分齡賽。

一九七九年赫爾辛基杯足球賽將於明天閉幕。三支中華代表隊將在十三日離此前往瑞典戈特堡，參加另外一項國際足球賽，將於十五日至二十一日舉行的一九七九年戈希亞杯足球賽。

元朗體育委會主席楊晉培（左二）頒發獎金予教練陳遠智（左一）。（本報記者黎志強攝）

亞洲射藝邀請賽
香港得個人冠軍

【本報訊】代表本港前赴泰國參加亞洲射藝邀請賽，並獲得驕人成績的香港射藝會隊員，昨日携着大會頒發的獎狀，凱旋歸來。

本港代表隊隊員姜潤泉奪得亞洲射藝邀請賽的全場個人冠軍，亦為本港首次出外獲獎。此外還亦是本港首次被泰國邀請參加，出賽射手共有三名，他們是姜潤泉、梁展偉、黃國強，並由陳鎮杰醫生擔任領隊，參賽男女子隊伍共六隊，本港代表隊在隊際賽主名列第三。

賽事共分兩日舉行，於上屆泰國亞運會場地內舉行，參賽項目除隊際賽外，個人項目共有九十公尺、七十公尺、五十公尺及三十公尺等，本港代表隊隊員姜潤泉在上述四項賽事中共得一千一百六十七分；榮獲本屆亞洲射藝邀請賽全場個人冠軍。

西衝鋒五戰五勝
奪夏令足球錦標

【本報訊】由華人足球聯會主辦的夏令盃聯賽，昨日西衝鋒以四比零擊敗九巴，登上冠軍寶座。

西衝鋒在六強決賽週中，保持五戰五勝的成績，因而挫退四勝一敗的穗成，奪得錦標，穗成屈居次席。

昨仗煞科戲，西衝鋒中鋒鄧柱成在上半場及下半場各射入一球，另兩球分別由張秉權和盧洪海立功。

九巴在昨日整個賽程，僅以十人迎戰，由於其本身實力與西衝鋒有距離，故西衝鋒的得錦並不令人感覺意外。由開場至完場止，西衝鋒皆佔盡優勢，九巴雖用密集防禦，可惜走位凌亂，予西衝鋒有機可乘，在賽事進行至臨完場前十五分，雙方似乎已無心戀戰，終於九巴在無力破蛋之下，見負給西衝鋒。

昨賽經過如下：半場開波僅十分鐘，鄧柱成首先為西衝鋒於近門處施射，奠定第一記入球，廿一分，張秉權再次為西衝鋒闖關傳球入網，上半場紀錄是二比零西衝鋒領先。

換地再戰，西衝鋒由梁兆華出替陳長強，盧洪海代替曾永雄，下半場五分鐘，鄧柱成在禁區得球勁射入，廿一分，盧洪海在右路遠射成功，至此西衝鋒以四比零帶頭，至臨場前，雙方未再增添紀錄。

茲將昨日開賽時，雙方陣容列下：（方達）

（西衝鋒）周永康　龐偉恒　苗春生　陳長強　張山上　曾永雄　趙敬河　鄧沛強　張秉權　鄧柱成　吳錦榮

（九巴）陳玉泉　黎國強　潘宏強　湯炳全　朱國康　陳炳森　李嘉倫　趙汝華　江先珠　楊建榮

香港球場使用實況

本港足球的發展受到最大障礙的是球場問題，球會沒有適當的球場使用，提高球員的水準，進展程度阻慢，但本年度球季面臨更大的難題，就是沒有適當球場安排球賽。

足總目前搜集到有關本港球場的資料，玆錄如后：

甲、球場使用情況

（一）香港政府大球場：如無意外，將於九月九日開放以供使用。有關租用條件應一如以往。
（二）南華球場：約於八月中旬開放。有關使用條件將需盡快商定。
（三）港會球場：約於九月一日開放。有關使用條件將需盡快商定。
（四）旺角球場：約於十月一日開放。租用條件應一如以往。
（五）警察球場：可能於九月尾或十月方能使用，但現在仍未有確實消息下季足總可否租用。
（六）元朗球場：約於十月一日開放。
（七）荃灣球場：約於十月一日開放。
（八）粉嶺球場：約於九月十六日開放。
（九）香港仔球場：約於九月十六日開放。
（十）跑馬地：約於九月十六日開放。
（十一）大坑東：約於九月十六日開放。
（十四）官塘：約於十月一日開放。

乙、現在可供收取門券的足球比賽使用之球場如下：

（一）政府大球場
（二）港會球場——港會主場？
（三）南華球場——南華主場？
（四）旺角球場——學校運用較多。
（五）警察球場——未知可否使用。
（六）元朗球場——元朗主場？

丙、有可能在改良後可供收取門券的足球比賽使用之球場為：

（一）荃灣球場
（二）葵涌球場

丁、下屆（一九七九至八零年度）甲組賽事將要面對的困難問題：

（一）球場使用權及調配問題。
（二）每週可安排賽事數目問題。
（三）在節省燃油的大前題下可安排「夜波」的次數問題。
（四）需要更廣泛地使用不同球場，將賽事帶到本港更多角落的問題。
（五）假若警察球場不能運用時所面對的困難問題將更大。（註：足總在七七至七八年度的一場舉行。）

從上述資料顯示，假如本年度球季在九月初開鑼，最初幾場賽事則要安排在南華球場或港會球場舉行，在第一週秩序，可將一場比較吸引的球賽編在大球場舉行。但警察場在十月開放後，足總能否租用，仍未確實，足總則要未雨綢繆，普通球賽只有編在港島的香港會及南華球場進行。

由於要響應港府節省能源，暫時不準備編排夜波，那末，港府大球場平均每週只能安排一場球賽，足總去年度球季有一九三場甲組賽事，其中有一一九場編在花墟球場上演，去年度球季更有一四八場球賽在花墟球場進行，因此，花墟球場一旦不能使用，足總要解決場地問題，實感困難，過往在港會或南華球場上演的球賽，平均票房收入較花墟球場為低，這因為九龍球迷對於過港島參觀球賽感到交通不便。不過，這完全是一個錯覺。跑馬地港會球場地點適中，九龍球迷乘坐隧道巴士直達球場附近，而且可以吸引較多的港島球迷。花墟球場假如真的不能使用，港會球場便將承担大部份球賽，不過，足總在與香港會方面商談租用條件時，得要聲明改善草地及有優先租用權，因為港會球場經常租與外界作娛樂表演場地，使草皮嚴重損壞。

在新界方面，雖然有元朗球場，甚至荃灣及葵涌球場經已改良後可作比賽用途，但在票房收益沒有保障，要吸引新界球迷是相當冒險的。

球場問題足總怎解決

旺角市政球場雖然可以安排部份球賽，但該球場仍然有待改善，況且本港學界的運動會已租用了大部份時間。

港府對於本港足球可謂漠不關心，與建九龍大球場計劃，一拖十數年，現時有關方面及康體賽又要佔用花墟警察球場，這等於握殺本港足運，政府方面卻沒有去替足總安排解決球場問題。

由於球場問題，足總在來屆有必要全面檢討球賽場次，假如只有聯賽、足總盃、總督盃三項賽事，對於編排秩序方面較易支配，足總不必要再做善事，因士丹利木盾慈善賽，對香港足球並沒有好善，銀牌賽與總督盃為同一性質，後者較具吸引，故此可以取消。「會主盃」更是多餘的賽事。

假如甲組球賽只有三項錦標角逐，可以減少逾六十場球賽。升班馬港會的賽事可編在那一個球場上演，對票房影響不大，他們的賽事可編在港會場進行，有廿餘場賽事，元朗亦可在元朗大球場賜十至十八場球賽，南華對中遊班以下球隊在南華場上演亦可佔十至八場賽事，這樣便可承担了上屆在花墟球場舉行的大部份球賽。

減少盃賽雖然對球會收入有影響，但或許因為增加競爭性，更能吸引球迷。上屆花墟球場，差不多由週一至週五均編排球賽，球迷看膩了，假如每週只有三場球賽進行，可能會增加球迷對看球賽的興趣。（雙子星）

元朗足球隊昨午祝捷巡遊，佛教大光中學銀樂隊是開路先鋒。（本報記者吳漢傑攝）

非洲足運極普遍
優秀球員亦甚多

本港球員缺乏，近年來球會向外輸入球員，大部份來自蘇格蘭，英國及澳洲，亦有一些來自馬來西亞。但聘請有質素的外援，經濟負担吃重，若然以經濟為原因羅致外援，可能浪費金錢，甚至影響成績。

筆者有一名親屬在北非工作，他是正宗足球迷，在他十年前離開香港往非洲謀生之前，他是球場的常客，他去了非洲，在那裡也經常參觀球賽。

他說：「非洲的足球運動亦十分流行，其中亦不缺乏優秀球員，他們的特點是鬥志高，氣力好，另有優秀脚法，球隊的水準有些在香港亘甲班之上。」

他又謂，由於非洲國家貧窮，足球運動沒有在正軌上發展，只是那些黑人對踢波興趣濃厚，假如香港的球隊到非洲揀蟀定然可以羅致得優秀球員。他曾與一些非洲球員閒談，假如他們有機會出外踢波，他們只要求食宿及少許零用，相信他們不會要求超過一千元港幣。

他最後表示，邀請非洲球員來港踢波，最大開支是旅費，往往要萬多元，但假如簽兩年合約，本港球會仍是乎合經濟條件，因為負責一個球員食宿及零用金的每年開支只需約三萬元，連同旅費，兩年開支不過是七萬元。以三萬五千元聘請一個本地球員已經是相當便宜吧了。

當然，只是聘請一名非洲球員來港，對球隊並無好處，語言上有了很大隔膜，假如一起羅致四至五名球員，而其中包括一名懂譯英語者更佳，而且球會在負責球員食宿方面又可省回一筆開支。（雙子星）

豪華 5-762372　新大華 3-841199　華聲 3-617169

越映越旺　狂滿五場

歐洲公司最新色情大胆巨片

施芭蓮　「軍妓血淚史」女主角　又一大胆

觀衆大讚好劇　有人夠我威

四瓣紅唇　深深相印　金蘭姊妹　相親相愛　色情荒島　熱帶女郎　作風大胆　蓆地造愛　廣泛描寫　津津有味　睇得過癮　笑得開心　零舍唔同　兒童不宜

思遠公司威水出品

蝶變

監製 吳思遠

六十年代的胡金銓；七十年代的楚原

八十年代的：徐克 導演

創武林新紀

現代感武俠片

喜事連 喜帖 慶金

中聯 提防假冒 5-635157 5-627922 3-632345 3-333532

海洋酒店 尖沙咀 純粹租房
漆咸道33—35號二樓赫德道口
友聯銀行樓上
電話：3-669859
時租：23、28、48元租2小時送1小時

帝皇小築 尖沙咀 純粹租房
金巴利道54—56號地庫近天文台道口
電話：3-660608
時租：28元 過夜42元

商業

工商晚報 分類廣告
銷數廣 效力大 收費廉
每段大字四個，小字三十四個，每天二元，（日晚聯刊，每天四元），醫藥類每天三元，不折不扣，以四段為限（聯刊不在此限）
涉及法律性廣告，請携同身份証
洽刊處
一 中區辦事處利源東街八號地下
電話：二五四五九五·二式三八
二 灣仔分域街十八號本報總部
電話：二九三七零七·二零八
三 彌敦道壹零零零號大廈
四 旺角荔枝角道
五 油麻地上海街三叠九號公司
六 九龍城周生生珠寶金行有限公司
七 青山道周生生珠寶金行有限公司
八 油麻地周生生珠寶金行有限公司
九 旺角周生生珠寶金行有限公司
十 深水埗周生生珠寶金行有限公司
十一 紅磡周生生珠寶金行有限公司
十二 佐敦道周生生珠寶金行有限公司
十三 荃灣周生生珠寶金行有限公司
十四 元朗周生生珠寶金行有限公司
十五 荃灣新區第二十六座十七號中華書行

麗宮　大場今天滿場　請早
環球公司超級偉大製作
白鯊大續集
來史佳德羅蓮姬莉主演
老幼咸宜　最合全家欣賞

租售

中區舖位 急吡利街一號A近港澳碼頭 ⑤三式六七八〇餘

出讓

精裝機急讓 皮殼機圓脊機及入皮機平讓各機性能良好可示範試用 電⑤228873鍾

待聘

專門報稅做數 工商K三〇三四〇九 報稅張敦道五二五號 申請CO 聯泰大厦四樓 退稅K三〇八六六四

招生

遊艇班 歷史悠久 青年會高打老道會所節 電⑤3191111分機3023

黃金、股票知識與技術講座
經濟學教授暨資深專業人士講授，星期一、二、四夜班，星期日上、下午班·北角恒隆銀行大廈6／F
電話：H703229

恤苦 攤貨

晨市互有榮辱

股市經過三天上揚之後，今晨回吐壓力較爲強大，雖然買家仍然很是積極，但成價亦被迫輕微向下滑，隨後在買家更見活躍之下，部份股份見低兩三價位，但若干買家則對個別股份加以寄睞，至該等股份不跌反升，形成榮辱互見之象，中段期間，指數見漲順一點餘，中段後，買賣雙方仍然顯得頗爲積極，但比較之下，買盤則仍較爲強勁，中段後市道轉穩，成價變化不大，及至收市時，在買家落扯入若干藍籌及地產股份之下，多見以今晨的高價位易手，但部份日來升得速之股份則見輕微的低歇一價位左右。

十一時恒生指數報五五二·二〇，較上日的五五三·三四低一·一四。

晨市出現回吐，無疑是連續三日上揚之後，出現技術性調整，而且久沉之後的股市，突然出現暢旺，一般散戶及炒家，在短短三日之內獲利之後回吐表現是在所必然，尤其是對連日來升幅較大的股份，回吐的活力更見凌厲，尚幸市內買家承接力極強，致雖然有壓力，仍能予以消化，故此在開市出現較大的回吐後，中段起，市況即在買家大力承托之下而見企穩，由於買賣雙方都顯得積極，交投因而頗爲暢好。

據市內經紀說，大市今晨出現輕微的回吐，事實上是較正常的表現，不過由於今晨消息，政府將要求各銀提供貸款的詳細資料，及有關港元更弱的情況下，港府發言人表示，並不排除加息的可能性，因此，市內人士對此等問題都感到若干極度的戒心。

在今晨的交投中，滙豐、和黃、長實、新地、港燈等，都見分別低一價位，而怡和則反見上揚，而昨市的十元零八升上十一元收市，升兩角，新鴻基地產再進一步，升上十元〇七角收市，亦見升兩角，其餘各類股份，都見以今晨的高價位易手，但祗是企於上日的收市價而已。

恒生中午指數
五五二·三一
跌一·〇三

遠東中午指數
二四九七·八一
跌六·四七

金銀綜合指數
四七五·九六
跌〇·五一

金指數
四八五·八四
跌〇·九一

銀指數
五〇〇·五七
升〇·六〇

上午交投總額

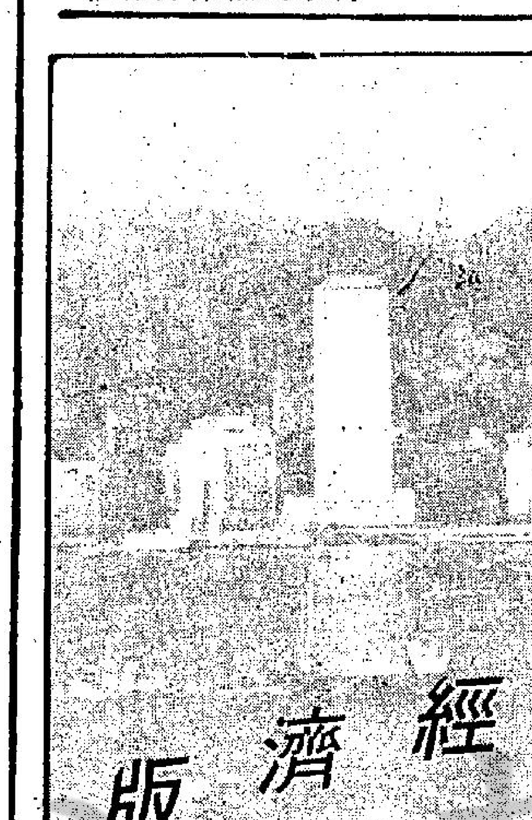
香港：	11,070,000元
九龍：	120,000元
遠東：	21,960,000元
金銀：	15,430,000元

港滙又見創新低點 利率有可能再提高
港府促各銀行提供貸款資料

【本報訊】港元滙兌率指數昨又創下新低點，反映出港元頹勢不但未改觀，而且愈明顯。港市美元及英鎊價則繼續上升。

昨日港府公佈之港元實際滙兌率指數爲八十九點二，比前日跌了零點二；比前此的最低紀錄八十九點三又低了零點一。

據外滙業人士說，雖然最近港元兌美元的比價未有如今年四月中旬時期跌得那樣凌厲（按：那時期最低曾跌至五·三零港元兌一美元），但港元滙兌率指數卻比那時候跌得低，所以於此可見港元身價還是相當疲弱之一斑。既然不擬用銀行加息之法來阻止其跌勢，那有關方面其實就要急速另選他法進行干預，再讓它繼續跌下去不是很有利。



昨日美滙開市五一三·三，最高價曾升至五一四·二，收市五一三·八，即·四七，即每百美元比上日收市高了零點七港元。英滙銀行買價爲一一·三二，賣價爲一一·四七，即每鎊比前多兌零·零八港元。

港府已注視港元近期持續下跌之情勢，港府副金融事務司柯索曾日前評論港元滙率下降至新低點時稱：港府近期已不斷檢討本港的經濟發展，從而制定應對策略。

柯索普指出：從近期形勢顯示，美元仍有上升的趨勢，這對本港銀行的利率會發生影響，他並沒有排除本港銀行增加利率的可能性，並認爲這可以「緊爲支撐」港元。

港府顯然已即將管制銀行貸款，原因是港府認爲本港銀行過分隨意貸款。

港府金融事務司白禮宜首次要求銀行提供資料，顯示港府密切注意銀行是否遵照港府促請它們限制信貸的要求。

柯索普指出：目前有跡象顯示本港銀行的貸款數字增長額已有下降的趨勢。他說：五月份的銀行貸款數字已顯示出這種情形（按五月份本港銀行貸款數字仍未公佈）。

財政司夏鼎基今年四月十二日，當港元滙率指數下跌至九零點二之際，曾指出：本港市場會很快便察覺港元價值過低而好轉，當時他認爲港元下跌速度是頗不合理的。

財政司夏鼎基曾保證，港府會隨時會採取進一步措施，但他未作進一步披露。

金融事務司白禮宜稱：銀行的未償還貸款以每年百分之四十六點一的比率遞增，在今年五月，此數字達六百零六億四千萬港元。雖然自今年二月底以來貸款上升較緩，其幅度約爲每年百分之三十二，但上升幅度仍屬過高，使本港經濟受到通貨膨脹的壓力，此理由甚爲明顯。

至于銀行界人士指出：銀行信貸繼續增加，是由於借款人提取早已安排好的貸款所致。但港府似乎懷疑他們此種說法。即使借款人提取以前安排好的貸款，亦不致於使貸款數字激增。

至今爲止，港府主要應付通貨膨脹的方法仍是透過傳統的加息來應付，但由於通貨膨脹達兩位數字，加上最近油價劇增，可能促來港府採取最近通過法例來制止銀行貸款。

立法局於今年四月通過三項與金融有關之「一九七九年外滙基金（修訂）法案」，「一九七九年接受存款公司法案」。第一項法案旨在限制利用港府港元結存作爲貸款。第二項修訂法案旨在確定財政司可按照政府的金融政策更改銀行流動資產的最低百分率。第三項修訂法案則使財政司可按照港府的金融政策，將接受存款公司規定的流動資產最低百分率更改，所有接受存款公司均需遵守此一百分率。

當港府執行以上的限制措施時，顯示港府放棄長期以來的不干預政策。但港府在今年四月通過上述法案時堅持港府可無需直接管制銀行而能對經濟情況加以控制。但若干分析家提出警告稱：港府要求銀行自動限制貸款可能無法收效，因爲此舉與銀行的利益衝突。

貿易赤字再加通膨 港人消費勢將轉弱

四月入口本港貨品總值是七十一億一千四百萬港元，上升百分之四十三點二，而五月份則上升百分之三十六，總值是六十八億八千四百萬港元。雖然入口數字的增長率在五月略爲減低，但本港內部需求仍然強烈，入口的消費物品及資本物品繼續上升，今年首五月分別增加百分之三十六點七及百分之四十九點二，總值八十億四千零二十萬港元及四十五億零八百五十萬港元。此外，今年一月至四月入口量比去年同期平均增加百分之二十點一，超過百分之三十三點五的出口量增加率。首五個月百分之三十六點六的出口增長率使到入口的原料及半工業製成品增加百分之四十點六，而入口貨的價格上升，影響入口總值，特別是燃油，與及港幣兌人民幣及美元貶值，結果引致入口貨價格上升百分之十三點二。今年首五個月入口總值是三百一十五億六千萬港元，比去年增加百分之三十六點四。

本港今年一月至五月的出口增加百分之三十三點六，主要是由於歐洲及日本等地對本港產品的需求增加，特別是成本、紡織品、手錶及鐘等。出口值加上本港轉口貨品，今年首五個月的出口總值共增加百分之三十八點七，值港幣二百六十三億三千三百萬，而入口增長率是百分之三十六

五計算，由今年首五個月本港五十二億九千萬港元的貿易赤字，亦可估計今年全年貿易赤字將會是一百一十六億港元，因爲內部需求受貨幣及財政的政策打擊，今年下半年的貿易赤字將會減少，除非入口原料及產品價格上升，與及港幣貶值。

另一方面更值得欣慰的，銀行存款的需求減弱，銀行的貸款在今年首季只增加百分之二點七，遠低於去年底十至十二月的百分之二十的上升率。同時，二百四十四間財務公司的內部貸款減少百分之十

貨幣制度方面，內部貸款繼續增加雖然銀行利率現在提高至一分三厘，但自從去年六月，銀行貸款就不斷增加，由去年四月起，本港貸款增加百分之四十六點二，即是由今年三月起，上升百分之三點七，共增加港幣六百零一億一千六百萬。另一方面，由於在本港的外國銀行的海外貸款需繳交十七厘的溢利稅，海外銀行的貸款自去年七月下降，在四月，貸款只增加百分之一點七，共十四億二千八百萬，至於私人貸款的增加率，由去年秋季的百分之十二，在去年冬季及今年首季減至百分之十。

今年四月，銀行存款是七百一十七億一千六百萬，比去年增加百分之二十四點七，但比二月及三月的百分之二十五點三及百分之二十四點八少。自去年九月，銀行存款的情形就改變。存款中定期存款增加，在三月，定期存款佔百分之四十一百分之二十四點四減少。

四月份，那時通知存款比三月上升百分之七點五，或比去年同年增加百分之三十，共有一百六十六億九千五百萬港元，貨幣供應迅速增加，達年增率百分之二十五點七，共二百三十三億五千五百萬元，多於百分之二十二點五的平均率。至於以的供應比一月及三月的平均增長率是百分之二十五減少，四月份是百分之二十三點九。

由於本地存款需求增加，與及銀行存款增長緩慢，增加銀行貸款的存款率百分之八十三點八，此外加上消費品價格不斷上升，及貿易赤字，更加減弱港幣。

四月份九十七間持牌銀行的平均流動資金由一月至三月的百分之四十五點六上升至百分之四十八點三，主要原因是外滙基金法例在五月一日開始實行。

今年下半年，由於通貨膨脹將減低市民的消費能力，而貸款利率仍是一分三厘，私人花費將受影響，而估計存款的開支將會緩慢，而製造業的貸款在今年首季，會從佔銀行存款的百分之十三增至十四，共七十五億六百四十萬港元，這主要是由於本港製造商需要款項購買高價原料，製造貨品，不過最近宣佈的一分一厘五分的特別利率，減輕製造商的負担。

美英股市
繼續管制油價 美股跌六點餘

【紐約十一日美聯社電】股市星期三交投平淡，一般價位下跌，其中以能源股的跌幅最大。

杜鍾斯指數收市前半小時下跌超過五點，收市指數爲八四三點八六，下跌六點四八。

分析家稱，投資人士預期卡特總統公佈若干重要措施對付能源局勢的希望，已告幻滅。

白宮星期二稍後時稱，卡特經已決定不撤消對電油價格的管制。而曾經到大衛營的訪客透露，跡象顯示卡特並不準備將他的反通貨膨脹政策作任何重大改變。

【倫敦十一日合衆國際社電】倫敦股市交投疏落，價位微跌，金融指數收市時爲四六八點六，下跌七點一。

美國股票走勢指數

【紐約十一日美聯社電】：美國股票指數走勢

種類	開市	收市	前市收市比較
工業股	八四六·五九	八四三·八六	跌六·四八
運輸股	二四九·六六	二四八·六四	跌二·七零
公共股	一零八·二九	一零八·零九	跌零·二零
普通股	二九九·七三	二九八·七六	跌一·九二

倫敦歐洲美元利率

	出價	入價
隔晚	一〇又一六分五	一〇又一六分三
週四至週五	一〇又二分一	一〇又八分三
週五至週六	三又八分七	三又四分三
七日定期通知	一〇又一六分九	九又一六分七
一個月	一〇又一六分一	一〇又一六分五
二個月	一〇又一六分七	一〇又一六分五
三個月	一〇又一六分九	一〇又一六分七
六個月	一〇又八分五	一〇又二分一
九個月	一〇又二分一	一〇又八分三
一年	一〇又二分一	一〇又八分三
三年	一〇又一六分一	九又一六分一五
五年	一〇	九又八分七

（註：上述利率爲七月十三日之定價）（新鴻基証券提供）

工商晚報今晨股市報價表

類別	股票	最高價	最低價	收市價
銀行類	滙豐銀行	13.00	12.90	12.90
	友聯銀行	6.75	6.70	6.70
	恒生銀行（新股）	76.00	75.50	75.50
	恒生銀行			
	海外信託銀行			3.20
	東亞銀行			
公用類	九龍電燈	20.40	20.30	20.30
	九龍巴士	4.50	4.475	4.475
	中華巴士			
	中華煤氣			
	油蔴地小輪	29.20	28.00	29.20
	香港電燈	4.475	4.45	4.45
	香港隧道			9.00
	地下鐵路債券			
	電話公司			23.60
倉塢類	九龍倉	33.25	33.00	33.25
	九倉債券			
	九倉七厘七五債券			
	九倉認股權証			
	安全貨倉			
	均益倉	32.25	32.00	32.00
	中華造船廠			
	亞洲航業			5.50
	東方貨櫃	2.375	2.85	2.875
	寶福			
	信德船務			
	興富			
	新海康			
	會德豐船務（A）			
	會德豐船務（B）			
	萬邦航業			
	萬寶航業			
	滙達航業			
	華光航業			3.05
工商投資類	和記黃埔	4.65	4.625	4.625
	和黃優先			
	怡和公司	11.00	10.90	11.00
	會德豐（A）	3.35	3.30	3.325
	會德豐（B）			
	太古洋行（A）	8.10	8.00	8.00
	太古洋行（B）			
	仁孚			
	立興			
	永安人壽			
	和寶			
	茂昌眼鏡			
	怡和債券			
	怡和實業			
	邵氏公司			
	維生			
	萬邦投資			
	星島報業			
	南華早報			
	聯邦（A）	2.45	2.40	2.475
	聯邦（B）			
	王集團			
	紅寶石			
	菲立斯			
	莊士集團			
	港機工程			
	港九工商企業			
	英之傑			
	森那美			
	碧瑤金礦			
	寶光			
	橡膠信託			
	太平洋証券			
	亞洲保險			
	怡和証券	7.60	7.50	7.60
	香港財務			
	普通東方			
	美迪臣証券			
	新鴻基証券	2.30	2.225	2.25
	隆豐投資			
	怡和債券			
	聯合企業			
	置地債券			63.5%
	置地股權	2.35	2.325	2.35
地產類	置地公司	7.35	7.25	7.35
	新世界發展	2.05	1.99	2.05
	太古地產			3.30
	大昌地產	1.62	1.58	1.60
	大生地產	1.44	1.41	1.43
	大寶地產			0.61
	力士地產			
	太古昌發展			
	永泰建業	4.25	4.20	4.20
	永昌盛			
	永達利企業			
	裕興			
	四海地產			
	合和地產	5.70	5.25	5.70
	[illegible]			
	自由發展			
	志正國際			
	昌生興業			
	兆安地產			
	[illegible]			
	長江實業	12.60	12.40	12.50
	利安地產			
地產類	利豐地產			
	利興發展	1.05	1.00	1.05
	世界發展			1.22
	好世界投資			
	香江物業投資			
	亨隆地產	1.67	1.65	1.67
	明輝發展			
	龍珠島			
	金山地產			
	金閣發展			
	金祐地產			
	美漢企業	1.09	1.08	1.09
	啓德置業			
	啓明建業			
	財務地產			
	新鴻基地產	10.60	10.50	10.60
	協成行			
	新安置業			
	嘉年地產	0.91	0.81	0.91
	恒生工業地產			
	恒隆地產	5.65	5.50	5.65
	莊士發展			
	城都地產			1.72
	南太平洋			
	海南發展			
	萬生			
	國大地產			
	國際實業			
	華光地產	0.99	0.97	0.99
	華信地產			
	華美置業			
	華厦置業			
	鉅利置業			
	博富臨			
	富輝企業			
	嘉祐地產			
	建煌新記	0.82	0.31	0.82
	夏利文			
	夏利來置業			
	廖創興	1.43	1.47	1.48
	順福企業			
	捷聯企業	2.125	2.10	2.10
	統一機構			
	漢國			
	遠東發展	1.66	1.65	1.65
	泰盛發展	1.20	1.16	1.17
	信託公司（A）			
	信託公司（B）			
	聯益發展			
	聯興盛發展			
	廣聯企業			
	偉華企業			
	偉益置業			
	橫濱置地			
	鷹君	5.00	4.35	5.00
建築類	大新公和			
	安達臣集團	3.55	3.525	3.55
	青洲英坭	33.50	38.00	38.25
	保華	1.85	1.83	1.34
	新昌			
	海港工程	22.00	21.80	22.00
	熊谷組			
	信昌	3.90	3.85	3.85
製衣類	安泰毛紡			
	長江製衣			
	怡南			
	南聯實業	2.95	2.90	2.925
	南聯和記			
	南豐紗廠			
	南洋紗廠			
	南海紗廠			
	裕泰針織			
	眞善美製衣			
	會德豐紗廠			
	新馬製衣			
	梅貞尼			
	麗新製衣			
	鱷魚恤			
酒店類	大酒店	18.00	17.90	17.90
	山帝國酒店			
	永高酒店			
	百樂酒店	1.61	1.56	1.61
	美麗華酒店			
	海港公司	22.00	21.80	22.00
	凱聯酒店	2.925	2.90	2.90
	城市酒店			
百貨及其他	大利			
	永安公司			
	先施公司			
	周生生			
	瑞興公司			
	連卡佛（A）	6.80	6.65	6.70
	生力啤			
	聯合汽水			
	屈臣氏			
	淘化大同	5.95	5.93	5.95
	九倉股權			
	泰盛股權			
	置地債券			1.21
	置地認股權証			

昨漲幅最大股份（收市價以週末會議標準）

股票	前收市價	昨收市價	百分率
連卡佛B	0.60	0.65	8.33
泰盛發展	1.08	1.17	8.33
淘化大同	5.50	5.95	8.13
博富臨	1.12	1.21	8.04
合和	5.10	5.50	7.84
百樂酒店	1.47	1.53	7.43
偉益置業	1.35	1.45	7.41
均益倉	30.75	32.75	6.50
興富	0.62	0.66	6.45
華光地產	0.93	0.99	6.45

昨跌幅最大股份

股票	前收市價	昨收市價	百分率
橫濱置地	0.39	0.28	28.21
永安人壽	1.75	1.60	8.57
瑞興公司	1.98	1.91	3.54
寶光	2.15	2.10	2.33
屈臣氏	4.65	4.55	2.15
菲立斯	0.1425	0.14	1.75
安達臣大廈	3.65	3.60	1.37
夏利文	0.76	0.75	1.32
和寶	0.80	0.79	1.25
仁孚	0.83	0.82	1.20

昨成交最多股份

股票	股數
華光地產	1,364,000
泰盛發展	1,268,000
大昌發展	1,199,000
新鴻基証券	970,000
新世界發展	924,315
和記黃埔	923,894
會德豐(A)	711,919
長江實業	632,400
建煌新記	550,350
置地公司	544,220

倫敦期貨行情（七月十一日）

商品	收市買賣價
三個月期銅	823·50／824·00
三個月期白銀	418·80／419·00
可可（七月份）	1401·00／1404·00
咖啡（七月份）	1887·00／1889·00
糖（八月份）	106·30／106·35
橡膠（十／十二月份）	64·05／64·15

·新鴻基億利商品有限公司提供·

上落波幅甚窄 走勢反覆靠穩
大戶仍觀望經紀行沽出多

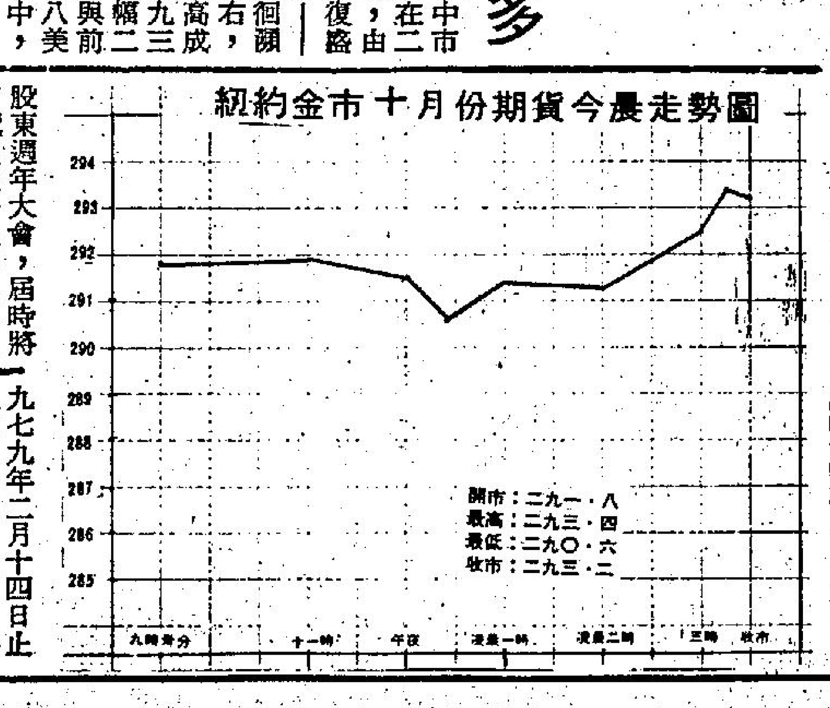
紐約金市

【本報駐紐約金融記者專電】此間週三金市，牛皮帶穩，走勢先疲後硬，成交二萬張，而芝加哥市場則成交一萬二千九百三十一張。

據金融界人士分析：今天沒有特殊新刺激，在大衛營會議期中，人心多存觀望，大戶更鮮落行，故市價上落不大。並美元在國際市場軟弱。據紐約外滙市場報來收市價？美元兌西德馬克爲一·八二六五，美元兌瑞士法郎爲一·六五二零，美元兌日元爲二一七·二五。今天主要買家爲金商及散戶；主要沽家爲經紀行。金市近來趨勢，仍未明朗。

紐約八月份期金以二九一·八開市，比前市下跌零·六美元，開市後由於金商及散戶吸入多，市價扳升在二九二·五之間上落。由於倫敦二盤買價稍低，中市前，最低價曾回落在二九零·六。中市後，由於美元軟弱，買盤復趨，價在二九二·零—二九二·五之間徘徊。收市前四十分鐘左右，市價緩緩步升，最高成二九三·四，以二九三·二收市。整市波幅二·八美元，收市與前市比較，上升零·八美元，在狹窄的波幅中，相當反覆，充份表現人心舉棋不定，七月份期金收市價爲二九一·七美元。九月份芝加哥期金收市價爲二九五·二—二九五·八。

紐約金市十月份期貨今晨走勢圖



九巴純利四千餘萬 末期息每股派兩角

【本報訊】九龍汽車（一九三三）有限公司，定本月廿七日中午十二時召開第四十屆全體股東週年大會，屆時將省覽截至一九七九年二月十四日止之年結及有關該年結之董事會及核數員之報告，批准分派末期股息，（擬每股港幣二角）選舉董事，及聘請核數員等事宜。

該公司董事會宣佈，該集團截至一九七九年二月十四日之盈利，除稅後爲四千四百六十萬一千九百八十三元（去年盈利爲四千二百零三萬四千七百五十四元）。董事會倡議於七月廿七日召開股東週年常會時，並通過派發截至一九七九年二月十四日止之末期股息每股港幣二角。連同在一九七八年十二月十一日派發之中期息每股一角合計本年度每股派息總計爲三角，本年度股息與一九七八年二月十四日止之年度所派每股利息共三角比較，及在一九七八年七月二十八日所派發之紅股，即每持有八股可獲配一紅股之調整後，全年股息增加爲百分之十二點五。該公司由本月十四日起至廿七日止，期內暫停辦理股票過戶。

金融週刊撰文指出 美原油儲備已增加

【本報訊】美國大銀行之一漢華實業銀行在紐約出版之「金融周刊」最近指出，美國全國各油站儘管出現排長龍現象，惟原油儲備量已增加。

周刊說，美國今年上半年進口之原油高於去年同期之進口量，然其原油儲備量增加百分之十一。

周刊說、美國爲了應付以後之石油短缺加緊儲存原油，因此提煉之石油產量相對降低，未能滿足夏季之需求量。

周刊指出，美國石油供求關係之不平衡狀態將更爲嚴重，而目前之需求量已超過供應量之一倍以上。

「金融周刊」說，美國必須厲格施行節省能源之措施及加速發展其他能源，否則又起高價進口石油

上午金融行情表 七月十二日

銀行同業拆息　一分零半厘

（九九K金價）（去息5·35）

開市1787·0	收市1785·0
最高1790·5	最低1784·2

（美鈔）	（美電）
最高 5·132	最高 5·142
最低 5·126	最低 5·135

（歐洲金價）

倫敦（每安）	290·30美元	（跌0·20）
瑞士（每安）	290·50美元	（跌1·00）
巴黎（每安）	304·86美元	（升1·34）

（英鎊）

倫敦轉讓鎊	2·2330美元	（漲0·0100）
美告老士鎊	2·2340美元	（漲0·0090）

（雜幣）

日元（每萬計）	237·00
新台幣（每千計）	118·50
菲幣（每百計）	63·00
新加坡大紙（每元計）	2·33
西德馬克（每百計）	279·00
法國法郎（每百計）	120·00
瑞士法郎（每百計）	307·00
荷蘭（每百元）	256·00
加拿大紙（每元計）	4·39
澳洲元（每元計）	5·90
正鎊（每鎊計）	11·75
葡幣（每元計）	0·99
人民幣外滙牌價	30·54
港幣滙率指數：（昨日）89·20	跌0·20

英美加黃金期貨

加拿大溫尼伯黃金週三期貨收盤：（十月份）
298·50美元　（跌1·00美元）
美國紐約週三收市價　（八月份）
293·20美元　（升0·80美元）
倫敦金價收市後掛牌：
×週三每安士買入價　×週三每安士賣出價
289·25美元　289·75美元
（跌1·25美元）　（跌1·25美元）

美電鈔硬港金微升

【本報訊】週三市西歐金價走勢仍覺平穩，買賣家均存觀望態度。

倫敦中段定價後，據金商稱整日大致交投平靜及金價徘徊在窄幅度間主要爲等待消息之新發展，尤其是美國卡特之能源計劃，定盤時除有少量瑞士沽盤出現外交投疏落，定盤後期金走勢反覆偏軟，但交投仍然平靜，經紀行爲買家而金商爲沽家。

倫敦收市後，據金商稱由於美元徵升及美財長表示美國及其盟國有足夠資金以防衛美元引致金價下跌，但交投未見活躍。倫敦收市後期金徘徊在中段之幅度間，交投平靜，主要爲散戶買賣，收市前一小時有淡友補倉，做價漸步上湯，十月份期金率以頂價二九三·二〇美元收市。

本港金市，前市尾盤爲一七八四·八，今晨開市報一七八七·〇，比前市高開二·二，最高成一七九〇·五，最低成一七八四·二，收市價一七八五·〇。息價訂去息五·三五元，上牌現貨交收共三百兩，公價定一七八五·〇。收市價比前市升兩角。中段一度見新高價，尾市仍穩。

週三外幣行情，金價方面：倫敦報二九〇·三〇美元（跌〇·二〇美元）。瑞士入價報二八九·七五美元，出價報二九〇·五〇美元（跌一·〇〇美元）。巴黎報三〇四·八六美元（升一·三四美元）。加拿大期貨報二九八·五〇美元（跌一·〇〇美元）。美國紐約報二九三·二〇美元（升〇·八〇美元）。英鎊方面：倫敦轉讓鎊報二·二三三〇美元（漲〇·〇一〇〇美元），美國告老士報二·二三四〇美元（漲〇·〇〇九〇美元）。

美鈔扳升，大鈔報五·一三三，善鈔報五·一二六。美電最高成五·一四二，最低成五·一三五。日元平淡，大濕報二三七·〇，細濕報二三六·〇。新台幣報一一八·五〇。英鎊報一一·七五。西德馬克報二七九·〇。瑞士法郎報一二〇·〇。

球場問題足總怎解決

（七）堅攤球場：約於十月一日開放。
（八）粉嶺球場：約於九月十六日開放。
（九）香港仔球場：約於九月十六日開放。
（十）跑馬地：約於九月十六日開放。
（十一）大坑東：約於九月十六日開放。

（四）需要更廣泛地使用不同球場，將賽事帶到本港更多角落的問題。
（五）假若警察球場不能運用時所面對的困難問題將更大。（註：足總在七七至七八年度的）

最新色情大胆巨片
笑得開心 零舍唔同 兒童不宜
喜事連

卡特週日有演說 施萊辛格將辭職

【華盛頓十一日合衆國際社電】白宮的一位副官星期三日說，能源部長施萊辛格卽將辭職因爲他已成爲卡特總統的「政治償務」。

這位不願讓人知道其姓名的副官又說，他預料卡特總統將會於星期晚向全國發表演說，列舉緩和能源及經濟問題的計劃綱要。這要問題，現正在爲患美國。

這位副官說，除了解除施萊辛格的職務外，卡特的其他僚屬人事，亦將大事更動，任命左敦爲總參謀長，及建立新聞秘書鮑威爾與內政部顧問艾辛斯達的更緊密的合作。

這位副官說，至於施萊辛格，他要辭職。不要離開政府。這是不大公平的，他的工作做得很好，熱行的人都這樣想。但他已成政治上的償務。

有許多國會議員要求施萊辛格辭職，理由是他個情緒低落的行政人員，和未有使人們注意這切的能源問題。施萊辛格的第一副手約翰，奧尼利星期一日宣佈他辭職的消息，由九月四日起生效。

相信施萊辛格曾主張停止聯邦對汽油價錢的管制，和加速解除卡特所曾宣佈的對原油的管制。鮑爾星期二日說，卡特拒絕解除汽油的管制，和目前不考慮加速解除對原油的管制。

布朗參院答辯稱 雖無部署核子武器 俄在古巴取得利益

【華盛頓十一日合衆國際社電】美國國防部長布朗週三日稱：雖然蘇俄沒有在古巴部署核子武器，但卻從一九六二年結束古巴飛彈危機的協議中，取得全面利益。

布朗答覆佛羅里達民主黨參議員狄史賓問時，他進一步指出美國未有對一九六二和一九七零年的觀點放鬆，根據這些協定蘇俄同意了不在古巴部署核子武器。美國根據六二年協約，答允不攻擊古巴。

狄史東說：目前爲止，這些協議內容仍未有改變，雖然蘇聯的裝備已達現代化，但此舉仍不破壞這些協議的規定。

目前也沒有証據証明蘇聯正在古巴部署核子武器。

英國六月份 赤字十億鎊

【倫敦十一日法新社電】官方統計數字今日透露：上月份英國的預算赤字增加了一倍多。

赤字爲十億零三千七百萬鎊，一九七八年六月爲四億九千八百萬鎊。

本會計年度第一季的赤字總數達三十八億六千八百萬鎊，去年同期則爲二十六億五千九百萬鎊。

政府專家預測，這種趨勢將會延展數月，直至六月十二日對今年預算採取的新措施開始生效時止。

俄「敬禮六號」 下月跌回地球

【科羅拉多州十一日路透社電】美國官員今日聲稱，除非蘇俄能採取行動保持該國太空站的軌跡，否則該個太空站亦將於下月跌回地球。

但該等官員謂，相信蘇俄方面爲免世人再次面臨一次有如現時對太空實驗室下墮的憂慮，應會設法延長「敬禮六號」太空站的壽命。

根據北美空防司令部的電腦紀錄，「敬禮六號」太空站的編號是SDC一O三八二，也是北美空防司令部太空防衛中心，歷年來以雷達測探到正在環繞地球軌跡飛行的第一萬一千枚人造物體。

該個在一九七七年九月廿九日發射升空的「敬禮六號」太空站，將會是四千五百枚仍在圍繞地球飛行的物體中最大的一個。

太空專家表示，他們不清楚「敬禮六號」的確實體積，但相信其重量與太空實驗室相差不過數噸。

美國務院証實 尼國游擊隊 與美作談判

【華盛頓十一日法新社電】國務院今天在此間證實，美國政府已與尼加拉瓜的「國家重建政府」進行談判，山狄尼斯達解放前線游擊隊也有參與。

國務院發言人荷丁卡特稱，美國大使保德勒昨天在哥斯達黎加與擁有五位成員的臨時政府代表接觸。他繼續指出，此次行動是應尼加拉瓜人主動要求而作出的。

卡特稱保德勒計劃在未來數日內繼續談判。

【紐約十一日路透社電】尼加拉瓜總統蘇慕薩今天稱，即使在對抗左翼山狄尼斯達游擊隊的戰事中獲勝，他感覺在這個國家中已沒有前途了。

他在尼加拉瓜首都馬拿瓜接受外國新聞人員訪問時，作出上述的評論，這次訪問在此間的電視播映。

蘇莫薩說：「假如我在戰事中獲勝，我也感到沒有前途。因此我作出安排，以保證尼加拉瓜人民能從共黨中得到自由。」

被問及如果他離開國家而過其流亡生活時，他會往那裏去，總統回答說：「如果和當我去美國時，我將會退休，與家人居住。」

【突尼西亞十一日合衆國際社電】突尼西亞星期三同意釋放一架在飛往哥斯達黎加途中改變飛行路線的美國貨運飛機。飛機是運載醫療供應給尼加拉瓜的戰爭受害者，但中途被迫運載一批顯然是供給尼加拉瓜游擊隊的武器。

美國塔薩斯市「全球國際航空公司」的官員報稱：美駐突尼西亞大使波士獲夫，已與突尼西亞當局談判，他們同意卸下該機的軍事物資，讓其離去。

這架波音七零七包機，滿載醫療物資供應尼國內戰傷者，是於週一從黎巴嫩貝魯特啓程往哥斯達黎加聖祖斯市，並計劃在突尼斯停留。在飛越突尼西亞之際，一個飛機控制站着令該機在突尼斯西南部四十英哩之比塞大空軍基地下降，然後運載更多貨物。

波音七四七 發現有裂痕

【華盛頓十一日路透社電】聯邦航空管理局今晚說，在甘迺迪機場一架泛美波音七四七噴射機的引擎栓固架發現裂痕。

航空管理局發言人費特文說，泛美在例行檢查該機後數日，報告發現裂痕。

但發言人否認紐約日報將於明日刊出的一篇保留版權報導說，那些裂痕，與引致五月二十五日美國航空公司DC十機在芝加哥墮毀的幾乎一樣。

本世紀末十三億人 人口急劇膨脹 現正困擾中共

【中央社訊】大陸人口急劇膨脹，已成中共最感困擾而無法解決的嚴重問題。

據「人大代表」錢信忠在六月卅日「工人日報」上分析說，大陸今後每年男女進入婚育年齡的青年都在一千萬對上下，如果按照現在的人口增長速度計算，到本世紀末全大陸就要有十三億人。即使每對新婚夫婦只生兩個孩子，一年就要生兩千萬人，扣除六百萬人自然死亡的部份，本世紀末仍然要增加到十二億人。

擬署名龔明的讀者在十日「光明日報」上發表一篇文章中，爲被稱爲「經濟學家」的馬寅初作不平鳴，據指示：「馬寅初遠在二十年前的五十年代，就率先提出了需要「節制人口」，並以人大代表的身份，在人大的講壇上，作爲一個正式提案提了出來。但結果不僅沒有被採納，反而遭到一系列圍攻，被扣上「馬爾薩斯人口論」的帽子，加以批判。如果當年就採納他的主張，採取措施，何至于今天。」

因此，實提議：應該爲馬恢復名譽。

日本隧道車禍 最少六人喪生

【日本靜岡十二日法新社電】日本警方今天稱：晚此間附近地區高速公路的隧道內，發生一宗嚴重連環撞車事件，最少有六人喪生，另外有多人受傷。隧道全長二千零廿五公尺。

事件發生在靜岡隧道入口內四百公尺的地方。

警方稱：一架大貨車與四輪房車連環相撞後，隨卽引起火警。

比堅與沙達 昨再度會談

【亞歷山大港十一日路透社電】以色列總理比堅與埃及總統沙達今天在亞歷山大港結束會談，雙方雖在討論猶太人在阿剌伯土地安置的問題出現歧見，但對巴勒斯坦自治問題卻有進展跡象。

兩國領袖在前埃及國王的宮邸內進行了兩小時會談。這是比堅在昨天抵達亞歷山大港後舉行的第二次會談。

會議後舉行的聯合記者招待會，兩國領袖都強調，討論巴勒斯坦人在約但河西岸加薩區自治的問題有非常重要進展。

沙達總統拒絕透露詳情，表示不可以在傳聲筒前磋商，但他說，討論非常重要。

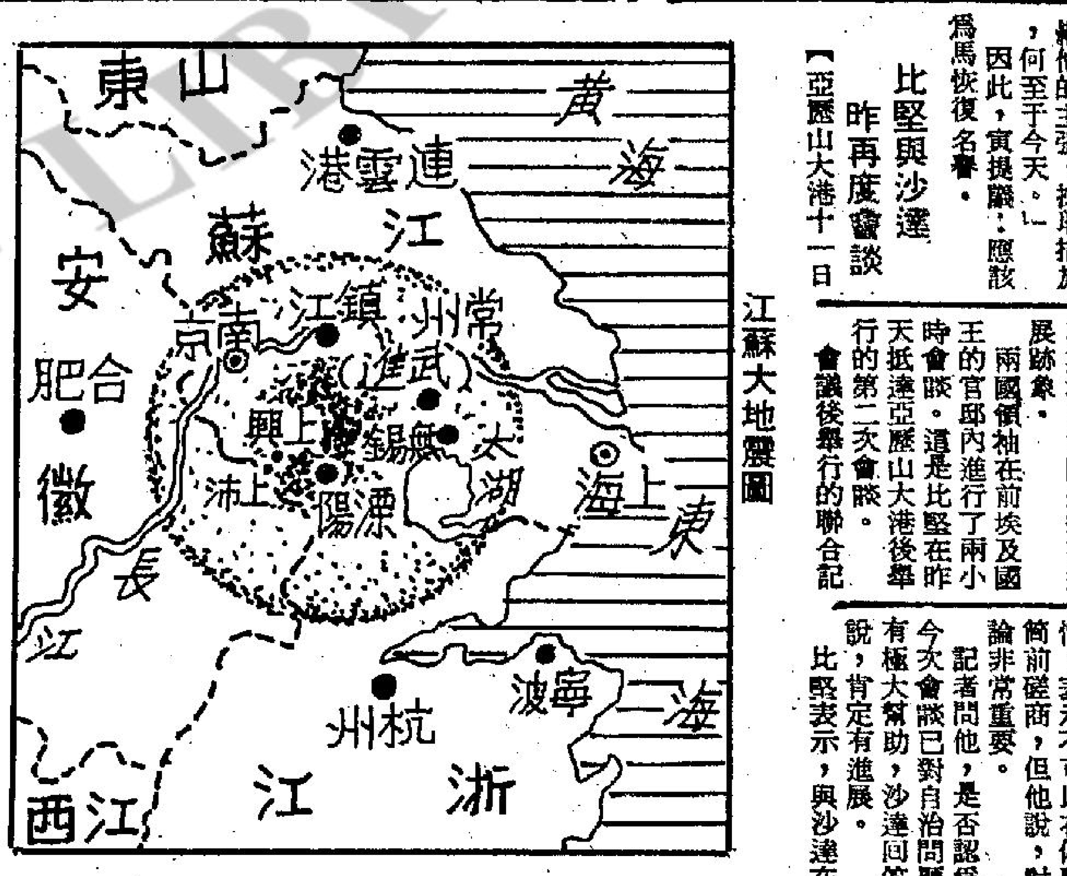
記者問他，是否認爲今次會談已對自治問題有極大幫助，沙達回答說，肯定有進展。

比堅表示，與沙達在討論猶太人居住於以色列在一九六七年佔領的阿剌伯土地的問題，花了很多時間，他坦率表示，不同意埃及與美國認爲上述安置屬於違法的意見。

比堅說：「沙達與我都分別對這問題發表見解，但並不一致，不過我們都是自由人，亦同意有歧見存在。」

沙達亦證雙方在這問題上未能達成協議。

江蘇大地震 十一人死亡



江蘇大地震圖

【東京十日美聯社電】「新華社」報導稱：星期一晚上六時五十七分江蘇省發生的一次強度爲雷治特制六級的地震，在一個公社中，有十一人死亡，數十人受傷。

該中共官方通訊社在週三日一項報導中稱：該次地震引致「上沛公社」中大部份的房舍倒塌，而在「上興公社」內亦有七成的建築物被夷爲平地。

「新華社」稱：直至今（週三日）晨，隨着第一次震盪後，共發生超過四十次強度在雷治特制四級以下的餘震。

繼雄蜂飛彈之後 國軍研製成功 兩種新式飛彈

【本報台北訊】據悉：國軍繼研究自製雄蜂飛彈成功之後，最近並已研製成功「昆吾飛彈」和「海蜂飛彈」，這兩種新式飛彈具有百發百中的功能，其追蹤目標及穿射殺傷的性能均極爲優異。

監察院十日院會，國防委員會提出最近視察軍事機構的報告，報告中透露了上述消息，這項報告的主要內容爲：

——聯勤某光學儀器廠，負責國軍各型武器的瞄準具及測量儀器等研製、生產與修護。該廠生產設備具備現代化標準，精密度極高，爲民間製鏡工廠所不及。現階段已研究發展完成多項鏡頭。

——聯勤某自動步槍輕兵器及槍彈製造廠的生產，係一貫秩序，軋鋼、壓管配藥和裝彈等均爲機具自動操作。其步機槍裝配，採分工合作制，裝配非常精確迅速，槍枝裝配完成後，攜至靶場一一試靶，如發現偏差故障，卽予汰回裝配檢查，另行裝配。該廠官兵員工在現有設備下，必能配合國軍作戰械彈的需求。

——空軍航空工業發展中心爲我國飛機製造工廠，現經研製成功的飛機，有介壽一型、中興教練機與直升機的製造，該中心研製的各類發動機製造及修護，已具相當績效，其噴射教練機及米尼控制器，與無線電自動定向儀和全自動導航儀器的研製等，均在不斷創新中，爲我國飛機製造開創新紀元。

——海軍艦隊某型軍艦，裝配雄蜂飛彈，全自動化，俯仰自如，追蹤目標，百發百中，另有FAB艇等，行動迅速，火力強大，其經常任務爲執行台海偵巡共匪蠢動的預測及後勤支援等任務，該艦隊官兵精神飽滿，士氣旺盛，爲海軍防衛台灣海峽的有力保證。

——中山科學研究院爲我國國防科學研究最高院所，該院電子研究所負責導控系統與通信光電元件等實物的研究；火箭研究所則研究飛彈結構與性能。現已研製成功的飛彈有昆吾、雄蜂和海蜂等，其追蹤目標及穿射殺傷性能特強。

全球去年耗油量 增幅百分之三 比增產量爲高

【倫敦十日美聯社電】英國營石油公司今天在年報中說：全世界去年的石油總消耗量，高達三十億零七千六百萬公噸，卽較前年的總耗量高出百分之三點三，而去年全世界產油總量較前年僅提高了百分之零點七。

年報將美國去年的總產油量估計爲四億八千八百萬公噸，等於較前年的產量高出百分之四點五，美國仍爲僅次於蘇俄的世界最大產油國，美國去年的產量甚至超過沙特阿剌伯去年高達四億零九百萬公噸的產量，蘇俄去年的產油量約爲五億七千二百萬公噸。

但美國去年的耗油量高達八億八千八百萬公噸，較前年的耗量高出百分之二點五。

年報說：美國去年的耗油量佔全世界去年總產油量百分之二十九之多。

【倫敦十日合衆國際社電】今天面世的英國政府的石油及天然煤氣資源年報說：英國北海石油去年的收益等於使每一個英人去年的收入幾乎多出十英鎊。

年報說：英國政府去年得自北海石油的收益多達五億二千萬英鎊。

英能源部長賓威爾發表上述年報時稱：政府現繼續大力開發北海石油資源。

年報還說：北海油田今年應能提供全國所需的石油量百分之七十八，及全國所需的天然煤氣量百分之八十。

捐血救人
請到夏慤道香港紅十字會總部二十五人以上參加可派流動隊前往
辦理電話：二八二〇二一

越在邊界 飛彈演習 中共指爲備戰

【香港十一日路透社電】「新華社」今日指責越南在緊張的邊境進行飛彈射擊練習爲準備對中共開戰的部份行動。

中共的指責，緊隨着越南昨日指稱中共軍在邊境進行連串武裝挑釁。北平方面說越南的指稱爲「純屬捏造」。

「新華社」說，越南當局自中（共）越和平談判開始，一面空談誠意，另一面加速一場全國性戰備。

該社說：「越南當局正咆哮他們在準備與中共來一次任何規模的戰事。」

報導說，五月底，在第一軍區、西北軍區及廣寧省的越南部隊進行一次大規模的低空飛彈射擊練習。

同時，越南主力部隊、地區部隊及民防部隊亦舉行防空會議以交換經驗，及製訂一個配合行動計劃。

「新華社」又說，除戰鬥訓練外，越南當局特別強調訓練所有階級軍官的指揮能力，部份

一架裝甲火車週二距曼谷以南六百公里一個火車站附近地區，被共黨恐怖份子裝置的炸藥炸毀。事件中有七名警員喪生。（美聯社）

越南正式同意 出席難民會議

【聯合國十一日法新社電】越南今日正式同意出席下週在日內瓦舉行的東南亞難民問題聯合國會議。

越南總理范文同在致函聯合國秘書長華德翰時表示：河內祇在談論該問題之人道立場下，才出席會議。

今日於此間公佈七十二個被邀參加七月廿日至廿一日日內瓦會議的國家名單中，並未包括高棉及蘇俄兩國。

【波昂十一日法新社電】西德外交部長金歇今天警告說，好像越南這樣的國家，把自己的人民驅逐，是不能夠期望會得到西德經濟援助的。在一個電視訪問，這位部長稱，支持應給予「被驅逐者」，而不是「驅逐者」。

【挪威十一日美聯社電】挪威行動委員會領袖納臣表示：由該委會租用的一艘一千二百噸雙甲板貨輪，將駛往東南亞水域，找尋越南船上難民。

挪威政府還撥出三百七十五萬克朗（卽七十三萬五千美元）予該委會的拯救行動。納臣謂：行動約在七月廿日開始。

該貨輪每日的開支約爲五千美元。納氏稱：西德一個同樣的行動委會，將作出財務支持。比利時委會，亦捐助醫療物資供應。

使館區內，警局對面 波昂一按摩院 是俄特務中心 按摩女以醜聞威脅 迫使顧客提供情報

【波昂十一日法新社電】西德反間諜部門報告，波昂外交使館區內的一家按摩院是蘇聯間諜中心，而女按摩師威脅她們的高級顧客給予情報，以使他們的男女關係醜聞保密。

警察年報詳細報道了蘇聯間諜按摩女郎、性感、紅髮的馬爾達的故事。這裡的報章今天廣泛報道了這件事。

的富有顧客時，是諸多選擇的。

內政部發表的報告稱，她有四個房間的豪華房子，裝有攝影機和錄音機，使她能向少數被選出來可能對蘇聯間諜組織有用的人，進行勒索。

在蘇聯聯絡官員許以大量金錢的承諾招募之下，她爲他們工作了三年。她在假日到黑海海灘時，轉交了情報。

然而，當她被捕時，她顯然已賣了她的生意，宣告退休。

報告說，數年前引誘那些爲西德政府工作的秘書提供情報的東德間諜，去年使他們過去的接觸

發出五光十色光芒 太空室墜落澳洲 尚未有傷亡報告

美國太空實驗室週四晨早在一陣嘈吵的，五光十色的光芒中，自清澈無雲的天空墮落在澳洲西南部，震動全球。

在太空實驗室墮毀的途徑中，數以百計的人報告看見它。他們描述顯示殘骸伯斯東南四百五十哩的艾比藍上空越過澳洲海岸再向北疾飛二百五十哩經過卡谷力，然後朝辛普生沙漠飛去。

很多目擊者形容過程便如燃放煙花一樣，目前尚未有傷亡報告。

在伯斯以東五百二十八哩第一號公路附近的飽力當尼亞以北約十哩的諾汀尼亞畜牧站經理約翰史利亞說，「片碎在我們週圍散落。」

他說：「情景非常壯觀，數以百計閃爍着的光芒在田舍四週跌落。」「它們朝我們飛來時是白色的，但當它們開始跌落時，變爲深紅色。」

史利亞說，「太空實驗室的碎片嚇怕牧場中的動物，在一小時後，馬匹仍在欄中奔跑。」

【澳洲伯斯十二日合衆國際社電】挾燒中的

【華盛頓十一日路透社電】卡特總統今日說，他曾對太空實驗室的碎片會墮落在澳洲感到關注，但初步報告謂並無傷亡時，他已放心。

他在給予澳洲總理費沙的信息中說：「我在獲悉太空實驗室碎片可能墮落在澳洲，感到關注。貴國政府初步報告沒有發生傷亡事件，使我安心。」

「不過，我已與下令國務院立卽與貴國政府聯絡，並提供任何需要的協助。」

圖爲畫家筆下的「太空實驗室」週三日重回地球前，穿過大氣層而開始燃燒，形成一道熾熱的氣流時情形。（美聯社）

田納西州大學研究員 新藥劑申請專利 驗癌有效率九成

這種簡單檢驗劑，是由布科華斯、莫理遜、韋布雷及已故的摩利臣等醫生對由酵母提煉蛋白質的研究時偶然發現的，據官員們說，這種驗血劑對於例常的檢驗，會很有用處。

研究中心的一位發言人說：「醫生可以利用它能準確地查到病症的疾病的準確來源，及給予早日治療。」

這樣的檢驗法，可以查於內胎器官的癌病，但未能準確地查出皮膚癌及乳癌。此種檢驗劑已在海外被使用有數家製藥廠亦正在考慮製造推出市場銷售。

皇后 皇都 太平 金明 嘉禾 麗華 英華 紅磡 好景 帝國 國際 南昌 金茂坪 光華 南灣 東方 新聲 新都 金冠
嘉樂線後晚午夜場
片未公映·早已哄動·肯定大爆
過末午夜場
大佬入冊·牆內度橋·指揮牆外大火併

牆內牆外
THE SERVANT
跳灰姊妹作！
「跳灰」幕後原班人馬，開正戲路，拍出最寫實，最具爆炸性的電影！
朱江 陳惠敏 胡茵夢 陳欣健 領銜主演
張美瑤 陳植桃 黃錦燊 林偉祺 主演
陳韻文 何家駒 陳欣健 于仁泰 聯合編劇
于仁泰 陳欣健 聯合導演
葉志銘 監製
精藝 精榮 出品
精藝唱片公司出版「牆內牆外」主題曲唱片及卡式帶現已上市
續續一年 一部 傾力攝製 當然好嘢
不是文藝愛情悲劇 而是爆社會大件事

袁小田又一部猛片來了！
香港 國都·國泰·恒星·福星·香島
九龍 麗聲 樂聲 金門 民樂 國寶 萬年 油麻地 龍華
屯門 城多利 同樂
荃灣 麗都
明日獻映
袁小田父·女·孫三代齊上陣·落力演出
盲拳鬼手
演過醉拳出盲拳、揸親盲拳都幾嘢

袁小田 領銜主演
何宗道 領銜主演
粵語對白
兒童不宜
監製 陸韶宜 出品人 陸邦 導演 金寶 武術指導 廖學明
金寶影業公司出品

牙醫及珠寶彫刻匠 被控有粗獷性行爲

病者死亡竟遭誤領